



Suomenkielinen laitos

Lainsäädäntö

60. vuosikerta

7. huhtikuuta 2017

Sisältö

II Muut kuin lainsäätämisyksessä hyväksyttävät säädökset

KANSAINVÄLISET SOPIMUKSET

- ★ Neuvoston päätös (EU) 2017/657, annettu 3 päivänä huhtikuuta 2017, ulkorajojen ja viisumipolitiikan rahoitusvälineeseen osana sisäisen turvallisuuden rahastoa liittyviä täydentäviä sääntöjä vuosiksi 2014–2020 koskevan Euroopan unionin ja Liechtensteinin ruhtinaskunnan sopimuksen tekemisestä Euroopan unionin puolesta 1

ASETUKSET

- ★ Neuvoston asetus (EU) 2017/658, annettu 6 päivänä huhtikuuta 2017, Korean demokraattiseen kansantasavaltaan kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä annetun asetuksen (EY) N:o 329/2007 muuttamisesta 3
- ★ Komission täytäntöönpanoasetus (EU) 2017/659, annettu 6 päivänä huhtikuuta 2017, lopullisen polkumyyntitullin käyttöön ottamisesta tiettyjen Kiinan kansantasavallasta ja Taiwanista peräisin olevien ruostumattomasta teräksestä valmistettujen viimeisteltyjen tai viimeistelemättömien tyssähitsauksessa käytettävien putkien liitososien tuonnissa annetun täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2017/141 muuttamisesta 9
- ★ Komission täytäntöönpanoasetus (EU) 2017/660, annettu 6 päivänä huhtikuuta 2017, unionin yhteensovitetusta monivuotisesta valvontaohjelmasta vuosiksi 2018, 2019 ja 2020 kasvi- ja eläinperäisissä elintarvikkeissa ja niiden pinnalla olevien torjunta-ainejäämien enimmäismäärien noudattamisen varmistamiseksi ja kuluttajien kyseisille torjunta-ainejäämille altistumisen arvioimiseksi ⁽¹⁾ 12
- ★ Komission täytäntöönpanoasetus (EU) 2017/661, annettu 6 päivänä huhtikuuta 2017, Korean demokraattiseen kansantasavaltaan kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 329/2007 muuttamisesta 25

Komission täytäntöönpanoasetus (EU) 2017/662, annettu 6 päivänä huhtikuuta 2017, kiinteistä tuonti-arvoista tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohinnan määrittämiseksi 35

⁽¹⁾ ETA:n kannalta merkityksellinen teksti.

PÄÄTÖKSET

- ★ Neuvoston päätös (EU, Euratom) 2017/663, annettu 3 päivänä huhtikuuta 2017, Euroopan talous- ja sosiaalikomitean jäsenen, jota Ruotsin kuningaskunta on ehdottanut, nimeämisestä 37
- ★ Neuvoston päätös (EU) 2017/664, annettu 3 päivänä huhtikuuta 2017, alueiden komitean viiden jäsenen ja viiden varajäsenen, joita Yhdistynyt kuningaskunta on ehdottanut, nimeämisestä 38
- ★ Neuvoston päätös (EU) 2017/665, annettu 3 päivänä huhtikuuta 2017, alueiden komitean viiden jäsenen ja yhdeksän varajäsenen, joita Romania on ehdottanut, nimeämisestä 40
- ★ Neuvoston päätös (YUTP) 2017/666, annettu 6 päivänä huhtikuuta 2017, Korean demokraattista kansantasavaltaa koskevista rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen (YUTP) 2016/849 muuttamisesta 42
- ★ Neuvoston päätös (YUTP) 2017/667, annettu 6 päivänä huhtikuuta 2017, Korean demokraattista kansantasavaltaa koskevista rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen (YUTP) 2016/849 muuttamisesta 45

II

(Muut kuin lainsäätämismääräyksessä hyväksyttävät säädökset)

KANSAINVÄLISET SOPIMUKSET

NEUVOSTON PÄÄTÖS (EU) 2017/657,

annettu 3 päivänä huhtikuuta 2017,

ulkorajojen ja viisumipolitiikan rahoitusvälineeseen osana sisäisen turvallisuuden rahastoa liittyviä täydentäviä sääntöjä vuosiksi 2014–2020 koskevan Euroopan unionin ja Liechtensteinin ruhtinaskunnan sopimuksen tekemisestä Euroopan unionin puolesta

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 77 artiklan 2 kohdan ja 218 artiklan 6 kohdan a alakohdan,

ottaa huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

ottaa huomioon Euroopan parlamentin hyväksynnän ⁽¹⁾,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Neuvoston päätöksen 2017/47 ⁽²⁾ mukaisesti komissio allekirjoitti 5 päivänä joulukuuta 2016 ulkorajojen ja viisumipolitiikan rahoitusvälineeseen osana sisäisen turvallisuuden rahastoa liittyviä täydentäviä sääntöjä vuosiksi 2014–2020 koskevan Euroopan unionin ja Liechtensteinin ruhtinaskunnan sopimuksen, jäljempänä 'sopimus', sillä varauksella, että sen tekeminen saatetaan myöhemmin päätökseen.
- (2) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) N:o 515/2014 ⁽³⁾ säädetään, että Schengenin säännösten täytäntöönpanoon, soveltamiseen ja kehittämiseen osallistuvat maat osallistuvat välineeseen asetuksen mukaisesti ja että tarvittavin järjestelyin täsmennetään näiden maiden rahoitusosuudet ja välineeseen osallistumiseen liittyvät täydentävät säännöt, myös säännökset, joilla varmistetaan unionin taloudellisten etujen suojaaminen ja tilintarkastustuomioistuimen toimivalta tehdä tarkastuksia.
- (3) Euroopan unionista tehtyyn sopimukseen ja Euroopan unionin toiminnasta tehtyyn sopimukseen liitettyssä, Tanskan asemasta tehdyssä pöytäkirjassa N:o 22 olevien 1 ja 2 artiklan mukaisesti Tanska ei osallistu tämän päätöksen hyväksymiseen, päätös ei sido Tanskaa eikä sitä sovelleta Tanskaan. Koska tällä päätöksellä kehitetään Schengenin säännöstöä, Tanska päättää mainitun pöytäkirjan 4 artiklan mukaisesti kuuden kuukauden kuluessa siitä, kun neuvosto on hyväksynyt tämän päätöksen, saattaako se päätöksen osaksi kansallista lainsäädäntöään.
- (4) Tällä päätöksellä kehitetään niitä Schengenin säännösten määräyksiä, joihin Yhdistynyt kuningaskunta ei osallistu neuvoston päätöksen 2000/365/EY ⁽⁴⁾ mukaisesti; Yhdistynyt kuningaskunta ei sen vuoksi osallistu tämän päätöksen hyväksymiseen, päätös ei sido Yhdistynyttä kuningaskuntaa eikä sitä sovelleta Yhdistyneeseen kuningaskuntaan.

⁽¹⁾ Hyväksyntä 2. maaliskuuta 2017.

⁽²⁾ EUVL L 7, 12.1.2017, s. 2.

⁽³⁾ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) N:o 515/2014, annettu 16 päivänä huhtikuuta 2014, ulkorajojen ja viisumipolitiikan rahoitusvälineen perustamisesta osana sisäisen turvallisuuden rahastoa ja päätöksen N:o 574/2007/EY kumoamisesta (EUVL L 150, 20.5.2014, s. 143).

⁽⁴⁾ Neuvoston päätös 2000/365/EY, tehty 29 päivänä toukokuuta 2000, Ison-Britannian ja Pohjois-Irlannin yhdistyneen kuningaskunnan pyynnöstä saada osallistua joihinkin Schengenin säännösten määräyksiin (EYVL L 131, 1.6.2000, s. 43).

- (5) Tällä päätöksellä kehitetään niitä Schengenin säännöstön määräyksiä, joihin Irlanti ei osallistu neuvoston päätöksen 2002/192/EY⁽¹⁾ mukaisesti; Irlanti ei sen vuoksi osallistu tämän päätöksen hyväksymiseen, päätös ei sido Irlantia eikä sitä sovelleta Irlantiin.
- (6) Sopimus olisi hyväksyttävä,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Hyväksytään ulkorajojen ja viisumipolitiikan rahoitusvälineeseen osana sisäisen turvallisuuden rahastoa liittyviä täydentäviä sääntöjä vuosiksi 2014–2020 koskeva Euroopan unionin ja Liechtensteinin ruhtinaskunnan sopimus unionin puolesta⁽²⁾.

2 artikla

Neuvoston puheenjohtaja antaa unionin puolesta sopimuksen 19 artiklan 2 kohdassa määrätyn ilmoituksen osoitukseksi siitä, että Euroopan unioni suostuu sitoutumaan sopimukseen⁽³⁾.

3 artikla

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

Tehty Luxemburgissa 3 päivänä huhtikuuta 2017.

Neuvoston puolesta
Puheenjohtaja
R. GALDES

⁽¹⁾ Neuvoston päätös 2002/192/EY, tehty 28 päivänä helmikuuta 2002, Irlannin pyynnöstä saada osallistua joihinkin Schengenin säännöstön määräyksiin (EYVL L 64, 7.3.2002, s. 20).

⁽²⁾ Sopimus on julkaistu virallisessa lehdessä (EUVL L 7, 12.1.2017) yhdessä sen allekirjoittamista koskevan päätöksen kanssa.

⁽³⁾ Neuvoston puheenjohtaja julkaisee sopimuksen voimaantulopäivän *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

ASETUKSET

NEUVOSTON ASETUS (EU) 2017/658,

annettu 6 päivänä huhtikuuta 2017,

Korean demokraattiseen kansantasavaltaan kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä annetun asetuksen (EY) N:o 329/2007 muuttamisesta

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 215 artiklan,

ottaa huomioon Korean demokraattista kansantasavaltaa koskevista rajoittavista toimenpiteistä ja päätöksen 2013/183/YUTP kumoamisesta 27 päivänä toukokuuta 2016 annetun neuvoston päätöksen (YUTP) 2016/849 ⁽¹⁾,

ottaa huomioon unionin ulkoasioiden ja turvallisuuspolitiikan korkean edustajan ja Euroopan komission yhteisen ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Neuvoston asetuksella (EY) N:o 329/2007 ⁽²⁾ pannaan täytäntöön päätöksen 2013/183/YUTP kumoamisesta ja korvaamisesta annetussa päätöksessä (YUTP) 2016/849 säädetyt toimenpiteet.
- (2) Neuvoston päätöksellä (YUTP) 2017/666 ⁽³⁾ laajennetaan kielto toteuttaa EU:n investointeja Pohjois-Koreassa tai yhdessä Pohjois-Korean kanssa koskemaan tavanomaisiin aseisiin liittyvää teollisuutta, metallurgiaa, metalliteollisuutta ja avaruusteollisuutta sekä kielletään tiettyjen palvelujen tarjoaminen Pohjois-Koreassa oleville yhteisöille ja kansalaisille.
- (3) Asetus (EY) N:o 329/2007 olisi näin ollen muutettava tämän mukaisesti,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan asetus (EY) N:o 329/2007 seuraavasti:

1) Lisätään 1 artiklaan alakohta seuraavasti:

”16. ’liittyvillä palveluilla’ tarkoitetaan pääasiassa kuljetuskelpoisten tavaroiden tuotantoa harjoittavien yksiköiden palkkio- tai sopimusperusteisesti tarjoamia palveluja ja tällaisten tavaroiden tuotantoon yleensä liittyviä palveluja.”

2) Lisätään artikla seuraavasti:

”3 c artikla

1. Kielletään

- a) kaikkien liitteessä VIII olevassa A osassa tarkoitettujen kaivostoimintaan liittyvien palvelujen ja kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla valmistukseen liittyvien palvelujen suora tai välillinen tarjoaminen Pohjois-Koreassa oleville luonnollisille henkilöille tai oikeushenkilöille, yhteisöille tai elimille tai käytettäväksi Pohjois-Koreassa; ja

⁽¹⁾ EUVL L 141, 28.5.2016, s. 79.

⁽²⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 329/2007, annettu 27 päivänä maaliskuuta 2007, Korean demokraattiseen kansantasavaltaan kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä (EUVL L 88, 29.3.2007, s. 1).

⁽³⁾ Neuvoston päätös (YUTP) 2017/666, annettu 6 päivänä huhtikuuta 2017, Korean demokraattista kansantasavaltaa koskevista rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen (YUTP) 2016/849 muuttamisesta (katso tämän virallisen lehden sivu 42).

b) liitteessä VIII olevassa B osassa tarkoitettujen tietotekniikkapalvelujen ja niihin liittyvien palvelujen suora tai välillinen tarjoaminen Pohjois-Koreassa oleville luonnollisille henkilöille tai oikeushenkilöille, yhteisöille tai elimille tai käytettäväksi Pohjois-Koreassa.

2. Poiketen siitä, mitä 1 kohdan a alakohdassa säädetään, liitteessä II luetelluilla verkkosivuilla mainitut jäsenvaltioiden toimivaltaiset viranomaiset voivat sallia kaivostoimintaan liittyvien palvelujen tarjoamisen ja kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla valmistukseen liittyvien palvelujen tarjoamisen siltä osin kuin ne on tarkoitettu käytettäväksi yksinomaan kehitystarkoituksiin, jotka vastaavat suoraan siviiliväestön tarpeisiin tai edistävät ydinaseriisuntaa.

3. Edellä 1 kohdan b alakohdassa säädettyä kieltoa ei sovelleta tietotekniikkapalveluihin tai niihin liittyviin palveluihin siltä osin kuin ne on tarkoitettu käytettäväksi yksinomaan kansainvälisen oikeuden nojalla koskemattomuutta Pohjois-Koreassa nauttivan diplomaatti- tai konsuliedustuston tai kansainvälisen järjestön virallisissa tarkoituksissa.

4. Edellä 1 kohdan b alakohdassa säädettyä kieltoa ei sovelleta tietotekniikkapalveluihin tai niihin liittyviin palveluihin, joita julkiset elimet tai sellaiset oikeushenkilöt, yhteisöt tai elimet, jotka saavat unionilta tai jäsenvaltioilta julkista rahoitusta, tarjoavat kehitystarkoituksiin, jotka vastaavat suoraan siviiliväestön tarpeisiin tai edistävät ydinaseriisuntaa.

5. Tapauksissa, jotka eivät kuulu 4 kohdan soveltamisalaan, ja poiketen siitä, mitä 1 kohdan b alakohdassa säädetään, liitteessä II luetelluilla verkkosivuilla mainitut jäsenvaltioiden toimivaltaiset viranomaiset voivat antaa luvan tietotekniikkapalvelujen ja niihin liittyvien palvelujen tarjoamiseen siltä osin kuin kyseiset palvelut on tarkoitus käyttää yksinomaan kehitystarkoituksiin, jotka vastaavat suoraan siviiliväestön tarpeisiin tai edistävät ydinaseriisuntaa.

6. Edellä 1 kohdassa säädettyjä kieltoja ei sovelleta ennen 8 päivää huhtikuuta 2017 tehtyjen sopimusten tai syntyneiden velvoitteiden mukaisten palvelujen tarjoamiseen 9 päivään heinäkuuta 2017 saakka.”

3) Korvataan 5 b artiklan 2 kohta seuraavasti:

”2. Kielletään

a) yhteisyrityksen perustaminen 1 kohdan a–f alakohdassa tarkoitetun oikeushenkilön, yhteisön tai elimen kanssa tai kaikenlaisen omistusosuuden tai lisäosuuden hankkiminen tällaisessa oikeushenkilössä, yhteisössä tai elimessä, joka osallistuu toimintaan, joka liittyy Pohjois-Korean ydinohjelmiin, ballististen ohjusten ohjelmiin tai muihin joukkotuhoaseohjelmiin tai -toimintoihin taikka toimintaan kaivos-, jalostamo- ja kemianteollisuuden, metallurgian ja metalliteollisuuden, avaruusteollisuuden tai tavanomaisiin aseisiin liittyvän teollisuuden alalla, mukaan lukien tällaisen oikeushenkilön, yhteisön tai elimen hankkiminen kokonaan tai osuuteen oikeuttavien osakkeiden tai muiden arvopapereiden hankkiminen;

b) rahoituksen tai rahoitustuen myöntäminen 1 kohdan d–f alakohdassa tarkoitettulle oikeushenkilölle, yhteisölle tai elimelle tai rahoituksen tai rahoitustuen myöntäminen tällaisen oikeushenkilön, yhteisön tai elimen dokumentoitua rahoitustarkoitusta varten;

c) tämän kohdan a ja b alakohdassa tarkoitettuun toimintaan suoraan tai välillisesti liittyvien investointipalvelujen tarjoaminen.”

4) Lisätään 13 artiklan 1 kohtaan alakohta seuraavasti:

”h) muuttamaan liitettä VIII siinä olevan tavaraluettelon täsmentämistä tai mukauttamista varten, ottaen huomioon jäsenvaltioiden toimittamat tiedot sekä Yhdistyneiden kansakuntien tilastotoimikunnan mahdollisesti antamat määritelmät tai ohjeet, taikka Yhdistyneiden kansakuntien tilastotoimikunnan julkaisemasta tavaroiden ja palvelujen yhteisestä tuoteluokitusjärjestelmästä otettujen viitenumeroiden lisäämistä varten.”

2 artikla

Lisätään tämän asetuksen liite asetuksen (EY) N:o 329/2007 liitteeksi VIII.

3 artikla

Tämä asetus tulee voimaan sitä päivää seuraavana päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 6 päivänä huhtikuuta 2017.

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

L. GRECH

LIITE

"LIITE VIII

Luettelo 3 c artiklassa tarkoitetuista palveluista

HUOMAUTUKSET:

1. Yhteisen tuoteluokituksen (CPC) koodit esitetään Yhdistyneiden kansakuntien tilastotoimikunnan tilastoasiakirjoissa (Statistical Office of the United Nations, Statistical Papers, Series M, No. 77, Provisional Central Product Classification, 1991).
2. Kielto koskee ainoastaan seuraavassa kuvailtuja CPC-koodien osia.

A osa:

Kaivostoimintaan ja valmistukseen liittyvät palvelut kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla:

Palvelujen kuvaus	CPC-koodi
Tunnelinlouhinta, irtomaan poisto ja muut kaivosten ja kaivosalueiden perustyöt ja esirakentaminen öljyn- ja kaasunporausta lukuun ottamatta.	CPC 5115
Mineraaliesiintymien, öljyn ja kaasun ja pohjaveden paikallistamiseen liittyvät geologiset, geofyysiset, geokemialliset ja muut tieteelliset konsulttipalvelut, joiden yhteydessä tutkitaan maa- ja kallioperän muodostumien ja rakenteiden ominaisuuksia. Tähän kuuluvat maan alla tehtyjen maaperätutkimusten tulosten analysointipalvelut, maaperänäytteiden ja maanytimen tutkimus sekä mineraalivarojen kehittämistä ja erottamista koskeva avustaminen ja neuvonta.	CPC 86751
Tietojen keruu maanpinnanalaisista muodostumista eri menetelmillä, mukaan lukien seismografiset, gravimetriset, magnetometriset ja muut maanpinnanlaiset tutkimusmenetelmät.	CPC 86752
Tietojen keruu maanpinnan osien muodosta, sijainnista ja/tai rajoista eri menetelmillä, mukaan lukien ohikulku-, kuvamittaus- ja hydrografiset maanmittausmenetelmät, karttojen laatimiseksi.	CPC 86753
Seuraavat palkkio- tai sopimusperusteiset öljy- ja kaasukenttien palvelut: suuntaporaus- ja uudelleenporauspalvelut; iskuporauspalvelut; poratornin pystytys-, korjaus- ja purkamispalvelut; öljy- ja kaasulähteiden vuoraaminen sementillä; lähteiden pumppaaminen ja lähteiden sulkeminen ja hylkääminen.	CPC 8830
Koksin valmistus – koksiumien käyttö pääasiallisesti koksin tai puolikoksin tuottamiseen kivihielestä ja ruskohielestä sekä retorttihilien ja jätetuotteiden kuten kivihielettervan tai pien tuottamiseen; Koksin agglomerointi; Jalostettujen öljytuotteiden valmistus – nestemäisten tai kaasumaisten polttoaineiden (esim. etaani, propaani, butaani), valopetrolin, voiteluöljyjen tai -rasvojen tai muiden raakaöljystä tai bitumisista kivennäisistä tai niistä jakotislauksella valmistettujen tuotteiden tuotanto; Vaseliinin, parafiinin, muiden maaöljyvahojen sekä esim. petrolikoksin ja maaöljybitumin kaltaisten jätetuotteiden valmistus tai erottaminen; Ydinpolttoaineen valmistus – uraanimetallin erottaminen pikivälkkeestä tai muista uraanipitoisista malmeista; Luonnonuraanin tai sen yhdisteiden seosmetallien, dispersioiden tai seosten valmistus; Rikastetun uraanin ja sen yhdisteiden, plutoniumin ja sen yhdisteiden tai näiden yhdisteiden seosmetallien, dispersioiden tai seosten valmistus; U-235:n suhteen köyhdytetyn uraanin ja sen yhdisteiden, toriumin ja sen yhdisteiden tai näiden yhdisteiden seosmetallien, dispersioiden tai seosten valmistus;	CPC 8845

Palvelujen kuvaus	CPC-koodi
Muiden radioaktiivisten elementtien, isotooppien tai yhdisteiden valmistus ja Ydinreaktoreissa käytettävien säteilyttämättömien polttoaine-elementtien valmistus.	
Peruskemikaalien valmistus, pl. lannoitteet ja typpiyhdisteet; Lannoitteiden ja typpiyhdisteiden valmistus; Muoviaineiden ja synteettisen kumin valmistus; Torjunta-aineiden ja muiden maatalouskemikaalien valmistus; Maalien, lakkojen ja vastaavien päällysteiden sekä painovärien ja mastiksen valmistus; Rohdoskemikaalien valmistus; Saippuan, pesu-, puhdistus- ja kiillotusaineiden, hajuvesien ja toalettiluonnetuotteiden valmistus ja Tekokuitujen valmistus.	CPC 8846
Metallien jalostus palkkio- tai sopimusperusteisesti kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla.	CPC 8851
Metallituotteiden valmistus, pl. koneet ja laitteet, palkkio- tai sopimusperusteisesti kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla.	CPC 8852
Koneiden ja laitteiden valmistus palkkio- tai sopimusperusteisesti kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla.	CPC 8853
Konttori- ja tietokoneiden valmistus palkkio- tai sopimusperusteisesti kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla.	CPC 8854
Sähkökoneiden ja -laitteiden valmistus palkkio- tai sopimusperusteisesti kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla.	CPC 8855
Moottoriajoneuvojen, perävaunujen ja puoliperävaunujen valmistus palkkio- tai sopimusperusteisesti kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla.	CPC 8858
Muiden kulkuneuvojen valmistus palkkio- tai sopimusperusteisesti kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla.	CPC 8859
Metallituotteiden, pl. koneet ja laitteet, korjauspalvelut palkkio- tai sopimusperusteisesti kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla.	CPC 8861
Koneiden ja laitteiden korjauspalvelut palkkio- tai sopimusperusteisesti kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla.	CPC 8862
Konttori- ja tietokoneiden korjauspalvelut palkkio- tai sopimusperusteisesti kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla.	CPC 8863
Sähkökoneiden ja -laitteiden korjauspalvelut palkkio- tai sopimusperusteisesti kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla.	CPC 8864
Moottoriajoneuvojen, perävaunujen ja puoliperävaunujen korjauspalvelut palkkio- tai sopimusperusteisesti kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla.	CPC 8867
Muiden kulkuneuvojen korjauspalvelut palkkio- tai sopimusperusteisesti kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla.	CPC 8868

B osa:

Tietotekniikkapalvelut ja niihin liittyvät palvelut (CPC: 84)

Palvelujen kuvaus	CPC-koodi
Tietokonelaitteistojen asennukseen liittyvät konsulttipalvelut Ohjelmistojen asennuspalvelut Tietojenkäsittelypalvelut Tietokantapalvelut Toimistokoneiden ja -laitteiden sekä tietokoneiden huolto- ja korjauspalvelut Tiedonvalmistelupalvelut Asiakkaiden henkilöstön koulutuspalvelut	CPC 84"

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) 2017/659,

annettu 6 päivänä huhtikuuta 2017,

lopullisen polkumyynitullin käyttöön ottamisesta tiettyjen Kiinan kansantasavallasta ja Taiwanista peräisin olevien ruostumattomasta teräksestä valmistettujen viimeisteltyjen tai viimeistelemättömien tyssähitsauksessa käytettävien putkien liitososien tuonnissa annetun täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2017/141 muuttamisesta

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon polkumyynnillä muista kuin Euroopan unionin jäsenvaltioista tapahtuvalta tuonnilta suojautumisesta 8 päivänä kesäkuuta 2016 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2016/1036 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 9 artiklan 4 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Komission täytäntöönpanoasetuksella (EU) 2017/141 ⁽²⁾ asetettiin lopullinen polkumyynitulli tiettyjen Kiinan kansantasavallasta ja Taiwanista peräisin olevien ruostumattomasta teräksestä valmistettujen viimeisteltyjen tai viimeistelemättömien tyssähitsauksessa käytettävien putkien liitososien tuontiin.
- (2) Täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2017/141 johdanto-osan 285 kappaleessa todettiin, että niiden yritysten, joihin sovelletaan yksilöllistä polkumyynitullia, on esitettävä jäsenvaltioiden tulliviranomaisille pätevä kauppalakku. Kyseisestä vaatimuksesta ei kuitenkaan tehty pakollista hyväksytyssä asetuksessa.
- (3) Tässä asetuksessa säädetty toimenpiteet ovat asetuksen (EU) 2016/1036 15 artiklan 1 kohdalla perustetun komitean lausunnon mukaiset.
- (4) Edellä esitetyn perusteella ja asetuksen (EU) 2016/1036 9 artiklan 4 kohdan nojalla täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2017/141 1 artiklaa olisi muutettava,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Korvataan täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2017/141 1 artikla seuraavasti:

"1 artikla

1. Otetaan käyttöön lopullinen polkumyynitulli tuotaessa Kiinasta ja Taiwanista peräisin olevia tyssähitsauksessa käytettäviä putkien liitososia, jotka on valmistettu austeniittisista ruostumattomista teräslajeista ja jotka vastaavat AISI-tyyppejä 304, 304L, 316, 316L, 316Ti, 321 ja 321H ja niitä vastaavia tyyppejä muissa standardeissa; liitososien suurin ulkoläpimitta on enintään 406,4 millimetriä, seinämän paksuus on enintään 16 millimetriä, niiden viimeistellyn pinnan keskimääräinen karheus (Ra) on vähintään 0,8 mikrometriä ja ne ovat laipattomia, viimeistelynä tai viimeistelemättömänä. Tuote luokitellaan CN-koodeihin ex 7307 23 10 ja ex 7307 23 90 (Taric-koodit 7307 23 10 15, 7307 23 10 25, 7307 23 90 15, 7307 23 90 25).

2. Edellä 1 kohdassa tarkoitettuun tuotteeseen, jonka jäljempänä luetellut yritykset ovat tuottaneet, sovellettavat lopulliset polkumyynitullit ovat seuraavat:

Yritys	Lopullinen polkumyynitulli (%)	Taric-lisäkoodi
Taiwan		
King Lai Hygienic Materials Co. Ltd	0,0.	C175
Ta Chen Stainless Pipes Co., Ltd	5,1.	C176
Kaikki muut yritykset	12,1.	C999

⁽¹⁾ EUVL L 176, 30.6.2016, s. 21.

⁽²⁾ Komission täytäntöönpanoasetus (EU) 2017/141, annettu 26 päivänä tammikuuta 2017, lopullisen polkumyynitullin käyttöön ottamisesta tiettyjen Kiinan kansantasavallasta ja Taiwanista peräisin olevien ruostumattomasta teräksestä valmistettujen viimeisteltyjen tai viimeistelemättömien tyssähitsauksessa käytettävien putkien liitososien tuonnissa (EUVL L 22, 27.1.2017, s. 14).

Yritys	Lopullinen polkumyöntitulli (%)	Taric-lisäkoodi
Kiinan kansantasavalta		
Zhejiang Good Fittings Co., Ltd	55,3.	C177
Zhejiang India Pipeline Industry Co., Ltd	48,9.	C178
Suzhou Yuli Pipeline Industry Co., Ltd	30,7.	C179
Jiangsu Judd Pipeline Industry Co., Ltd	30,7.	C180

Kaikki muut yhteistyössä toimineet yritykset:

Alfa Laval Flow Equipment (Kunshan) Co., Ltd	41,9.	C182
Kunshan Kinglai Hygienic Materials Co., Ltd	41,9.	C184
Wifang Huoda Pipe Fittings Manufacture Co., Ltd	41,9.	C186
Yada Piping Solutions Co., Ltd	41,9.	C187
Jiangsu Huayang Metal Pipes Co., Ltd	41,9.	C188
Kaikki muut yritykset	64,9.	C999

3. Edellä 2 kohdassa mainituille yrityksille määritetyn yksilöllisen polkumyöntitullin soveltaminen edellyttää, että jäsenvaltioiden tulliviranomaisille esitetään pätevä kauppalasku, jossa on oltava kauppalaskun laatineen tahon nimellä ja tehtävänimikkeellä yksilöidyn työntekijän päiväämä ja allekirjoittama vakuutus seuraavassa muodossa: "Allekirjoittanut vahvistaa, että tässä laskussa tarkoitetun, Euroopan unioniin vietäväksi myydyn (tarkasteltavana olevan tuotteen) (määrä) on valmistanut (yrityksen nimi ja osoite), (Taric-lisäkoodi), (maan nimi). Allekirjoittanut vakuuttaa, että tässä laskussa ilmoitetut tiedot ovat täydelliset ja paikkansapitävät." Jos tällaista kauppalaskua ei esitetä, asianomaiseen yritykseen sovelletaan "kaikkiin muihin yrityksiin" sovellettavaa tullia.

4. Kun jokin Kiinan kansantasavallassa toimiva vientiä harjoittava tuottaja toimittaa komissiolle riittävää näyttöä siitä, että

- se ei vienyt unioniin tämän asetuksen 1 artiklan 1 kohdassa kuvattua tuotetta tutkimusajanjakson (1 päivän lokakuuta 2014 ja 30 päivän syyskuuta 2015 välisenä) aikana,
- se ei ole etuyhteydessä yhteenkään Kiinan kansantasavallassa toimivaan viejään tai tuottajaan, johon sovelletaan tällä asetuksella käyttöön otettuja toimenpiteitä, sekä
- se on tosiasiallisesti vienyt tarkasteltavana olevaa tuotetta unioniin tutkimusajanjakson päättymisen jälkeen tai sillä on peruuttamaton sopimusvelvoite merkittävän määrän viemiseksi unioniin, edellä 1 artiklan 2 kohdassa olevaa taulukkoa voidaan muuttaa lisäämällä uusi vientiä harjoittava tuottaja yhteistyössä toimineisiin mutta otoksen ulkopuolisiin yrityksiin, ja siihen voidaan näin ollen soveltaa otokseen kuuluneiden yritysten painotettua keskimääräistä tullia.

5. Jollei toisin säädetä, sovelletaan tulleja koskevia voimassa olevia säännöksiä ja määräyksiä."

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan seuraavana päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu Euroopan unionin virallisessa lehdessä.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 6 päivänä huhtikuuta 2017.

Komission puolesta
Puheenjohtaja
Jean-Claude JUNCKER

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) 2017/660,**annettu 6 päivänä huhtikuuta 2017,****unionin yhteensovitetusta monivuotisesta valvontaohjelmasta vuosiksi 2018, 2019 ja 2020 kasvi- ja eläinperäisissä elintarvikkeissa ja niiden pinnalla olevien torjunta-ainejäämien enimmäismäärien noudattamisen varmistamiseksi ja kuluttajien kyseisille torjunta-ainejäämille altistumisen arvioimiseksi****(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)**

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon torjunta-ainejäämien enimmäismääristä kasvi- ja eläinperäisissä elintarvikkeissa ja rehuissa tai niiden pinnalla sekä neuvoston direktiivin 91/414/ETY muuttamisesta 23 päivänä helmikuuta 2005 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 396/2005 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 29 artiklan 2 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Komission asetuksella (EY) N:o 1213/2008 ⁽²⁾ perustettiin ensimmäinen yhteensovitettu monivuotinen yhteisön valvontaohjelma, joka kattoi vuodet 2009, 2010 ja 2011. Ohjelmaa jatkettiin peräkkäisten komission asetusten nojalla. Viimeisin niistä oli komission täytäntöönpanoasetus (EU) 2016/662 ⁽³⁾.
- (2) Ruokavalion perusta unionissa koostuu 30–40 elintarvikkeesta. Koska torjunta-aineiden käytössä ilmenee kolmen vuoden ajanjakson aikana merkittäviä muutoksia, torjunta-aineita olisi seurattava kyseisissä elintarvikkeissa kolmen vuoden välein, jotta voidaan arvioida kuluttajien altistumista ja unionin lainsäädännön soveltamista.
- (3) Euroopan elintarviketurvallisuusviranomaisen (elintarviketurvallisuusviranomaisen) toimitti tieteellisen raportin torjunta-aineiden seurantaohjelman suunnittelun arvioinnista. Se päätteli, että jäämien enimmäismäärän ylittyminen yli yhdellä prosentilla voitaisiin arvioida 0,75 prosentin virhemarginaalilla valitsemalla 683 osanäytettä vähintään 32:sta eri elintarvikkeesta ⁽⁴⁾. Näytteiden keruu olisi suhteutettava jäsenvaltioiden kesken väestön määrän mukaisesti siten, että vuosittain otetaan tuotetta kohden vähintään 12 näytettä.
- (4) Edellisistä unionin virallisista valvontaohjelmista saadut analyysitulokset on otettu huomioon sen varmistamiseksi, että valvontaohjelmaan sisältyvät torjunta-aineet vastaisivat käytössä olevia torjunta-aineita.
- (5) Komission verkkosivustolla ⁽⁵⁾ on julkaistu elintarvikkeiden ja rehujen torjunta-ainejäämien määrittämisessä käytettäviä analyttisiä laadunvalvonta- ja validointimenettelyjä koskevat ohjeet (Analytical quality control and validation procedures for pesticide residues analysis in food and feed).
- (6) Jos torjunta-aineen jäämän määritelmään sisältyy muita tehoaineita, metaboliitteja tai hajoamis- tai reaktiotuotteita, kyseiset yhdisteet olisi ilmoitettava erikseen, mikäli ne mitataan erikseen.
- (7) Jäsenvaltiot, komissio ja Euroopan elintarviketurvallisuusviranomaisen ovat sopineet täytäntöönpanotoimenpiteistä, esimerkiksi näytteen standardikuvauksesta (Standard Sample Description, SSD) ⁽⁶⁾ ⁽⁷⁾ jota käytetään torjunta-ainejäämiä koskevien analyysitulosten ilmoittamiseen jäsenvaltioiden toimittamien tietojen yhteydessä.

⁽¹⁾ EUVL L 70, 16.3.2005, s. 1.

⁽²⁾ Komission asetus (EY) N:o 1213/2008, annettu 5 päivänä joulukuuta 2008, yhteensovitetusta monivuotisesta yhteisön valvontaohjelmasta vuosiksi 2009, 2010 ja 2011 kasvi- ja eläinperäisissä elintarvikkeissa ja niiden pinnalla olevien torjunta-ainejäämien enimmäismäärien noudattamisen varmistamiseksi ja kuluttajien kyseisille torjunta-ainejäämille altistumisen arvioimiseksi (EUVL L 328, 6.12.2008, s. 9).

⁽³⁾ Komission täytäntöönpanoasetus (EU) 2016/662, annettu 1 päivänä huhtikuuta 2016, unionin yhteensovitetusta monivuotisesta valvontaohjelmasta vuosiksi 2017, 2018 ja 2019 kasvi- ja eläinperäisissä elintarvikkeissa ja niiden pinnalla olevien torjunta-ainejäämien enimmäismäärien noudattamisen varmistamiseksi ja kuluttajien kyseisille torjunta-ainejäämille altistumisen arvioimiseksi (EUVL L 115, 29.4.2016, s. 2).

⁽⁴⁾ European Food Safety Authority: pesticide monitoring program: design assessment. EFSA Journal 2015;13(2):4005.

⁽⁵⁾ Asiakirja SANTE/11945/2015 http://ec.europa.eu/food/plant/docs/plant_pesticides_mrl_guidelines_wrkdoc_11945_en.pdf on sen viimeisin versio.

⁽⁶⁾ Standard sample description for food and feed (EFSA Journal 2010; 8(1): 1457).

⁽⁷⁾ Use of the EFSA Standard Sample Description ver. 2.0 (SSD) for the reporting of data on the control of pesticide residues in food and feed according to Regulation (EC) No 396/2005 (EFSA Supporting publication 2015: EN-918).

- (8) Näytteenottomenettelyjen osalta olisi sovellettava komission direktiiviä 2002/63/EY⁽¹⁾, johon on sisällytetty Codex Alimentarius -komission suosittelemat näytteenottomenetelmät ja -menettelyt.
- (9) On tarpeen arvioida, noudatetaanko komission direktiivin 2006/141/EY⁽²⁾ 10 artiklassa sekä komission direktiivin 2006/125/EY⁽³⁾ 7 artiklassa imeväisille ja pikkulapsille tarkoitetuille elintarvikkeille asetettuja jäämien enimmäismääriä, ottaen huomioon ainoastaan asetuksessa (EY) N:o 396/2005 vahvistetut jäämien määritelmät.
- (10) Yhden jäämän menetelmien osalta jäsenvaltiot voivat täyttää analysointivelvoitteensa kääntymällä sellaisten virallisten laboratorioiden puoleen, joilla on jo käytössä vaadittavat validoidut menetelmät.
- (11) Jäsenvaltioiden olisi toimitettava vuosittain viimeistään 31 päivänä elokuuta edellistä kalenterivuotta koskevat tiedot.
- (12) Oikeusvarmuuden vuoksi täytäntöönpanoasetus (EU) 2016/662 olisi kumottava peräkkäisten monivuotisten ohjelmien päällekkäisyydestä mahdollisesti johtuvien sekaannusten välttämiseksi. Sitä olisi kuitenkin sovellettava vielä vuonna 2017 testattuihin näytteisiin.
- (13) Tässä asetuksessa säädetty toimenpiteet ovat pysyvän kasvi-, eläin-, elintarvike- ja rehukomitean lausunnon mukaiset,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Jäsenvaltioiden on vuosien 2018, 2019 ja 2020 aikana otettava torjunta-ainejäämien ja tuotteiden yhdistelmistä näytteitä ja analysoitava ne liitteen I mukaisesti.

Kustakin tuotteesta, mukaan luettuina imeväisille ja pikkulapsille tarkoitetut ruoat ja luonnonmukaisesti tuotetut tuotteet, on otettava liitteessä II vahvistettu määrä näytteitä.

2 artikla

1. Erä, josta näyte otetaan, on valittava satunnaisesti.

Näytteenottomenettelyn, mukaan luettuna yksikköjen lukumäärä, on oltava direktiivin 2002/63/EY mukainen.

2. Kaikki näytteet, mukaan luettuina imeväisille ja pikkulapsille tarkoitetut ruoat, on analysoitava liitteessä I vahvistettujen torjunta-aineiden osalta asetuksessa (EY) N:o 396/2005 vahvistettujen jäämien määritelmien mukaisesti.

3. Imeväisille ja pikkulapsille tarkoitettujen ruokien osalta näytteet on arvioitava nautintavalmiista tai valmistajan ohjeiden mukaan nautintavalmiiksi saatettavista tuotteista ottaen huomioon direktiiveissä 2006/125/EY ja 2006/141/EY vahvistetut jäämien enimmäismäärät. Jos tällaisia elintarvikkeita voidaan nauttia sekä sellaisina kuin ne myydään että valmiiksi saatettavina, tulokset on ilmoitettava nautintavalmiista tuotteista sellaisina kuin ne myydään.

3 artikla

Jäsenvaltioiden on toimitettava vuosina 2018, 2019 ja 2020 testattujen näytteiden analyysitulokset vuosittain viimeistään 31 päivänä elokuuta 2019, 2020 ja 2021. Tulokset toimitetaan näytteen standardikuvauksen (SSD) mukaisesti.

(¹) Komission direktiivi 2002/63/EY, annettu 11 päivänä heinäkuuta 2002, yhteisön näytteenottomenettelyistä kasvi- ja eläinperäisten tuotteiden torjunta-ainejäämien virallisessa tarkastuksessa ja direktiivin 79/700/ETY kumoamisesta (EYVL L 187, 16.7.2002, s. 30).

(²) Komission direktiivi 2006/141/EY, annettu 22 päivänä joulukuuta 2006, äidinmaidonkorvikkeista ja vieroitusvalmisteista ja direktiivin 1999/21/EY muuttamisesta (EUVL L 401, 30.12.2006, s. 1).

(³) Komission direktiivi 2006/125/EY, annettu 5 päivänä joulukuuta 2006, imeväisille ja pikkulapsille tarkoitetuista viljapohjaisista valmisruoista ja muista lastenruoista (EUVL L 339, 6.12.2006, s. 16).

Jos torjunta-aineen jäämän määritelmään sisältyy useampi kuin yksi yhdiste (tehoaine, metaboliitti ja/tai hajoamis- tai reaktiotuote), jäsenvaltioiden on ilmoitettava analyysitulokset jäämän täydellisen määritelmän mukaisesti. Lisäksi kaikkia jäämän määritelmään kuuluvia analyytteja koskevat tulokset on ilmoitettava erikseen, mikäli ne mitataan erikseen.

4 artikla

Kumotaan täytäntöönpanoasetus (EU) 2016/662.

Sitä on kuitenkin sovellettava vielä vuonna 2017 testattaviin näytteisiin.

5 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä tammikuuta 2018.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 6 päivänä huhtikuuta 2017.

Komission puolesta
Puheenjohtaja
Jean-Claude JUNCKER

LIITE I

A OSA

Kasviperäiset tuotteet ⁽¹⁾, joista on otettava näytteet vuosina 2018, 2019 ja 2020

2018	2019	2020
(b)	(c)	(a)
Viinirypäleet ⁽²⁾ (syötäväiksi tarkoitettut)	Omenat ⁽²⁾	Appelsiinit ⁽²⁾
Banaanit ⁽²⁾	Mansikat ⁽²⁾	Päärynät ⁽²⁾
Greipit ⁽²⁾	Persikat (nektariinit ja niiden kaltaiset hybridit mukaan luetuina) ⁽²⁾	Kiivit ⁽²⁾
Munakoisot ⁽²⁾	Viinirypäleistä valmistettu viini (punainen tai valkoinen). (Jos erityistä viinin jalostuskerrointa ei ole käytettävissä, voidaan soveltaa oletuskerrointa 1. Jäsenvaltioita pyydetään ilmoittamaan kansallisessa tiivistelmäraportissa käytetyt jalostuskertoimet.)	Kukkakaali ⁽²⁾
Parsakaali ⁽²⁾	Lehtisalaatti ⁽²⁾	Kepasipulit ⁽²⁾
Melonit ⁽²⁾	Keräkaali ⁽²⁾	Porkkanat ⁽²⁾
Viljellyt sienet ⁽²⁾	Tomaatit ⁽²⁾	Perunat ⁽²⁾
Paprikat ⁽²⁾	Pinaatti ⁽²⁾	Pavut (kuivatut) ⁽²⁾
Vehnänjyvät ⁽³⁾	Kauranjyvät ⁽³⁾ ⁽⁴⁾	Rukiinjyvät ⁽³⁾
Neitsytoliiviöljy (Jos erityistä öljyn jalostuskerrointa ei ole käytettävissä, rasvaliukoisten aineiden osalta voidaan soveltaa oletuskerrointa 5, kun otetaan huomioon oliiviöljyn normaali tuotos, 20 prosenttia oliivisadosta; muiden kuin rasvaliukoisten aineiden osalta voidaan käyttää öljyn jalostuksen oletuskerrointa 1. Jäsenvaltioita pyydetään ilmoittamaan kansallisessa tiivistelmäraportissa käytetyt jalostuskertoimet.)	Ohranjyvät ⁽³⁾ ⁽⁵⁾	Ruskea riisi (esikuorittu riisi), määritellään raakariisiksi, josta on poistettu kuoret ⁽⁶⁾

⁽¹⁾ Jollei toisin säädetä, analysoitavien raaka-aineiden osalta sellaisten tuotteiden osat, joihin sovelletaan jäemien enimmäismääriä, on analysoitava Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 396/2005 liitteen I korvaamisesta 24 päivänä kesäkuuta 2014 annetun komission asetuksen (EU) N:o 752/2014 (EUVL L 208, 15.7.2014, s. 1) liitteessä I olevassa A osassa luetellun ryhmän tai alaryhmän pääasiallisesta tuotteesta.

⁽²⁾ Jalostamattomat tuotteet (mukaan lukien jäädytetyt tuotteet) on analysoitava.

⁽³⁾ Jos rukiin-, vehnän-, kauran- tai ohranjyvistä ei ole saatavilla riittävästi näytteitä, voidaan analysoida myös ruis-, vehnä-, kaura- tai ohrajauhoa, edellyttäen että jalostuskerroin ilmoitetaan. Jos erityistä jalostuskerrointa ei ole käytettävissä, voidaan soveltaa oletuskerrointa 1.

⁽⁴⁾ Jos kauranjyvistä ei ole saatavilla riittävästi näytteitä, se osa kauranjyvien vaaditusta näytemäärästä, jota ei voitu ottaa, voidaan lisätä ohranjyvien näytemäärään, jolloin kauranjyvien osalta saadaan supistettu näyte ja ohranjyvien osalta suhteellisesti laajennettu näyte.

⁽⁵⁾ Jos ohranjyvistä ei ole saatavilla riittävästi näytteitä, se osa ohranjyvien vaaditusta näytemäärästä, jota ei voitu ottaa, voidaan lisätä kauranjyvien näytemäärään, jolloin ohranjyvien osalta saadaan supistettu näyte ja kauranjyvien osalta suhteellisesti laajennettu näyte.

⁽⁶⁾ Tarvittaessa voidaan analysoida myös kiillotetut riisinjyvät. Elintarviketurvallisuusviranomaiselle on ilmoitettava, tehtiinkö analyysi kiillotetuille vai kuorituille riisinjyvillä. Jos analyysi tehtiin kiillotetuille riisille, on ilmoitettava jalostuskerroin. Jos erityistä jalostuskerrointa ei ole käytettävissä, voidaan soveltaa oletuskerrointa 0,5.

B OSA

Eläinperäiset tuotteet ⁽¹⁾, joista on otettava näytteet vuosina 2018, 2019 ja 2020

2018	2019	2020
(d)	(e)	(f)
Nautojen rasva ⁽²⁾	Lehmänmaito ⁽³⁾	Siipikarjan rasva ⁽²⁾
Kananmunat ⁽²⁾ ⁽⁴⁾	Sian rasva ⁽²⁾	Lampaiden rasva ⁽²⁾

⁽¹⁾ Jollei toisin säädetä, analysoitavien raaka-aineiden osalta sellaisten tuotteiden osat, joihin sovelletaan jäämien enimmäismääriä, on analysoitava asetuksen (EU) N:o 752/2014 liitteessä I olevassa A osassa luetellun ryhmän tai alaryhmän pääasiallisesta tuotteesta.

⁽²⁾ Jalostamattomat tuotteet (mukaan lukien jäädytetyt tuotteet) on analysoitava.

⁽³⁾ Tuore (jalostamaton) maito on analysoitava, mukaan luettuna jäädytetty, pastöroitu, kuumennettu, steriloitu tai suodatettu maito.

⁽⁴⁾ Kokonaiset munat ilman kuorta on analysoitava.

C OSA

Kasvi-peräisissä tuotteissa valvottavat torjunta-aineen ja tuotteen yhdistelmät

	2018	2019	2020	Huomautuksia
2,4-D	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan vain greipeistä, syötäväksi tarkoitetuista viinirypäleistä, munakoisoista ja parsakaalista vuonna 2018; lehtisalaatista, pinaatista ja tomaateista vuonna 2019; appelsiineista, kukkakaalista, ruskeasta riisistä ja kuivatuista pavuista vuonna 2020.
2-fenyylifenoli	(b)	(c)	(a)	
Abamektiini	(b)	(c)	(a)	
Asefaatti	(b)	(c)	(a)	
Asetamipridi	(b)	(c)	(a)	
Akrinatriini	(b)	(c)	(a)	
Aldikarbi	(b)	(c)	(a)	
Aldriini ja dieldriini	(b)	(c)	(a)	
Atsinfossimetyyli	(b)	(c)	(a)	
Atsoksistrobiini	(b)	(c)	(a)	
Bifentriini	(b)	(c)	(a)	
Bifenyyli	(b)	(c)	(a)	
Bitertanoli	(b)	(c)	(a)	
Boskalidi	(b)	(c)	(a)	
Bromidi-ioni	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan vain paprikoista vuonna 2018; lehtisalaatista ja tomaateista vuonna 2019; ruskeasta riisistä vuonna 2020.
Bromopropyylaatti	(b)	(c)	(a)	

	2018	2019	2020	Huomautuksia
Bupirimaatti	(b)	(c)	(a)	
Buprofetsiini	(b)	(c)	(a)	
Kaptaani	(b)	(c)	(a)	
Karbaryyli	(b)	(c)	(a)	
Karbendatsiimi ja benomyyli	(b)	(c)	(a)	
Karbofuraani	(b)	(c)	(a)	
Klorantraniiliprosoli	(b)	(c)	(a)	
Klorfenapyri	(b)	(c)	(a)	
Klormekvatti	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan vain munakoisoista, syötäväksi tarkoitetuista viinirypäleistä, viljellyistä sienistä ja vehnästä vuonna 2018; tomaateista ja kaurasta vuonna 2019; porkkanoista, päärynöistä, rukiista ja ruskeasta riisistä vuonna 2020.
Klorotaloniili	(b)	(c)	(a)	
Klorprofaami	(b)	(c)	(a)	
Klorpyrifossi	(b)	(c)	(a)	
Klorpyrifossimetyyli	(b)	(c)	(a)	
Klofentetsiini	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan kaikista luetelluista elintarvikkeista viljoja lukuun ottamatta.
Klotianidiini	(b)	(c)	(a)	
Syflutriini	(b)	(c)	(a)	
Symoksaniili	(b)	(c)	(a)	
Sypermetriini	(b)	(c)	(a)	
Syprokonatsoli	(b)	(c)	(a)	
Syprodiniili	(b)	(c)	(a)	
Syromatsiini	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan vain munakoisoista, paprikoista, meloneista ja viljellyistä sienistä vuonna 2018; lehtisalaatista ja tomaateista vuonna 2019; perunoista, sipuleista ja porkkanoista vuonna 2020;
Deltametriini	(b)	(c)	(a)	
Diatsinoni	(b)	(c)	(a)	
Diklorvossi	(b)	(c)	(a)	
Dikloraani	(b)	(c)	(a)	

	2018	2019	2020	Huomautuksia
Dikofoli	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan kaikista luetelluista elintarvikkeista viljoja lukuun ottamatta.
Dietofenkarbi	(b)	(c)	(a)	
Difenokonatsoli	(b)	(c)	(a)	
Diflubentsuroni	(b)	(c)	(a)	
Dimetooatti	(b)	(c)	(a)	
Dimetomorfi	(b)	(c)	(a)	
Dinikonatsoli	(b)	(c)	(a)	
Difenyyliamiini	(b)	(c)	(a)	
Ditianoni	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan vain syötäväksi tarkoitetuista viinirypäleistä vuonna 2018; omenoista ja persikoista vuonna 2019; päärynöistä ja ruskeasta riisistä vuonna 2020.
Ditiokarbamaatit	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan kaikista luetelluista elintarvikkeista parsakaa- lia, kukkakaalia, keräkaalia, oliiviöljyä, viiniä ja sipuleita lukuun ottamatta.
Dodiini	(b)	(c)	(a)	
Endosulfaani	(b)	(c)	(a)	
EPN	(b)	(c)	(a)	
Epoksikonatsoli	(b)	(c)	(a)	
Etefoni	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan vain paprikoista, vehnästä ja syötäväksi tarkoitetuista viinirypäleistä vuonna 2018; omenoista, persikoista, tomaateista ja viinistä vuonna 2019; appelsiineista ja päärynöistä vuonna 2020.
Etioni	(b)	(c)	(a)	
Etirimoli	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan kaikista luetelluista elintarvikkeista viljoja lukuun ottamatta.
Etofenproksi	(b)	(c)	(a)	
Famoksadoni	(b)	(c)	(a)	
Fenamidoni	(b)	(c)	(a)	
Fenamifossi	(b)	(c)	(a)	
Fenarimoli	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan kaikista luetelluista elintarvikkeista viljoja lukuun ottamatta.
Fenatsakiini	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan kaikista luetelluista elintarvikkeista viljoja lukuun ottamatta.

	2018	2019	2020	Huomautuksia
Fenbukonatsoli	(b)	(c)	(a)	
Fenbutatinaoksidi	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan vain munakoisoista, greipeistä, paprikoista ja syötäväksi tarkoitetuista viinirypäleistä vuonna 2018; omenoista, mansikoista, persikoista, tomaateista ja viinistä vuonna 2019; appelsiineista ja päärynöistä vuonna 2020.
Fenheksamidi	(b)	(c)	(a)	
Fenitrotioni	(b)	(c)	(a)	
Fenoksikarbi	(b)	(c)	(a)	
Fenpropatriini	(b)	(c)	(a)	
Fenpropidiini	(b)	(c)	(a)	
Fenpropimorfi	(b)	(c)	(a)	
Fenpyroksimaatti	(b)	(c)	(a)	
Fentioni	(b)	(c)	(a)	
Fenvaleraatti	(b)	(c)	(a)	
Fiproniili	(b)	(c)	(a)	
Flonikamidi	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan vain munakoisoista, syötäväksi tarkoitetuista viinirypäleistä, greipeistä, meloneista, paprikoista ja vehnästä vuonna 2018; omenoista, persikoista, pinaatista, lehtisalaatista, tomaateista, kaurasta ja ohrasta vuonna 2019; perunoista, päärynöistä, ruskeasta riisistä ja rukiista vuonna 2020.
Fluatsifoppi-P	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan vain munakoisoista, parsakaalista, paprikoista ja vehnästä vuonna 2018; mansikoista, keräkaalista, lehtisalaatista, pinaatista ja tomaateista vuonna 2019; kukkakaalista, kuivatuuista pavuista, perunoista ja porkkanoista vuonna 2020.
Flubendiamidi	(b)	(c)	(a)	
Fludioksoniili	(b)	(c)	(a)	
Flufenoksuroni	(b)	(c)	(a)	
Fluopikolidi	(b)	(c)	(a)	
Fluopyrami	(b)	(c)	(a)	
Flukinkonatsoli	(b)	(c)	(a)	
Flusilatsoli	(b)	(c)	(a)	
Flutriafoli	(b)	(c)	(a)	
Folpetti	(b)	(c)	(a)	

	2018	2019	2020	Huomautuksia
Formetanaatti	(b)	(c)	(a)	
Fostiatsaatti	(b)	(c)	(a)	
Glyfosaatti	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan vain syötäväksi tarkoitetuista viinirypäleistä ja vehnästä vuonna 2018; omenoista, persikoista, viinistä, kaurasta ja ohrasta vuonna 2019; persikoista, appelsiineista ja rukiista vuonna 2020.
Haloksifoppi, mukaan luetuna haloksifoppi-P	(b)	(c)		Analysoidaan vain parsakaalista, greipeistä, paprikoista ja vehnästä vuonna 2018; mansikoista ja keräkaalista vuonna 2019; ainetta ei analysoida mistään tuotteesta vuonna 2020.
Heksakonatsoli	(b)	(c)	(a)	
Heksitiatsoksi	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan kaikista luetelluista elintarvikkeista viljoja lukuun ottamatta.
Imatsaliili	(b)	(c)	(a)	
Imidaklopridi	(b)	(c)	(a)	
Indoksakarbi	(b)	(c)	(a)	
Iprodioni	(b)	(c)	(a)	
Iprovalikarbi	(b)	(c)	(a)	
Isokarbofossi	(b)	(c)	(a)	
Isoprotiolaani			(a)	Analysoidaan vain ruskeasta riisistä vuonna 2020. Ainetta ei analysoida mistään tuotteesta vuosina 2018 ja 2019.
Kresoksiimimetyyli	(b)	(c)	(a)	
Lambda-syhalotriini	(b)	(c)	(a)	
Linuroni	(b)	(c)	(a)	
Lufenuroni	(b)	(c)	(a)	
Malationi	(b)	(c)	(a)	
Mandipropamidi	(b)	(c)	(a)	
Mepanipyriimi	(b)	(c)	(a)	
Mepikvatti	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan vain viljellyistä sienistä ja vehnästä vuonna 2018; ohrasta ja kaurasta vuonna 2019; päärynöistä, rukiista ja ruskeasta riisistä vuonna 2020.
Metalakssyyli ja metalakssyyli-M	(b)	(c)	(a)	
Metamidofossi	(b)	(c)	(a)	
Metidationi	(b)	(c)	(a)	
Metiokarbi	(b)	(c)	(a)	

	2018	2019	2020	Huomautuksia
Metomyyli ja tiodikarbi	(b)	(c)	(a)	
Metoksifenotsidi	(b)	(c)	(a)	
Monokrotofossi	(b)	(c)	(a)	
Myklobutaniili	(b)	(c)	(a)	
Oksadiksyyli	(b)	(c)	(a)	
Oksamyyl	(b)	(c)	(a)	
Oksidemetonimetyyli	(b)	(c)	(a)	
Paklobutratsoli	(b)	(c)	(a)	
Parationi	(b)	(c)	(a)	
Parationimetyyli	(b)	(c)	(a)	
Penkonatsoli	(b)	(c)	(a)	
Pensykuroni	(b)	(c)	(a)	
Pendimetriini	(b)	(c)	(a)	
Permetriini	(b)	(c)	(a)	
Fosmetti	(b)	(c)	(a)	
Pirimikarbi	(b)	(c)	(a)	
Pirimifossimetyyli	(b)	(c)	(a)	
Prokymidoni	(b)	(c)	(a)	
Profenofossi	(b)	(c)	(a)	
Propamokarbi	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan vain syötäväksi tarkoitetuista viinirypäleistä, meloneista, munakoisoista, parsakaalista, paprikoista ja vehnästä vuonna 2018; mansikoista, keräkaalista, lehtisalaatista, pinaatista, tomaateista ja ohrasta vuonna 2019; porkkanoista, kukkakaalista, sipuleista ja perunoista vuonna 2020.
Propargiitti	(b)	(c)	(a)	
Propikonatsoli	(b)	(c)	(a)	
Propytsamidi	(b)	(c)	(a)	
Prosulfokarbi	(b)	(c)	(a)	
Protiokonatsoli	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan vain paprikoista ja vehnästä vuonna 2018; keräkaalista, lehtisalaatista, tomaateista, kaurasta ja ohrasta vuonna 2019; porkkanoista, sipuleista, rukiista ja ruskeasta riisistä vuonna 2020.

	2018	2019	2020	Huomautuksia
Pymetrotsiini	(b)	(c)		Analysoidaan vain munakoisoista, meloneista ja paprikoista vuonna 2018; keräkaalista, lehtisalaatista, mansikoista, pinaatista ja tomaateista vuonna 2019. Ainetta ei analysoida mistään tuotteesta vuonna 2020.
Pyraklostrobiini	(b)	(c)	(a)	
Pyridabeeni	(b)	(c)	(a)	
Pyrimetaniili	(b)	(c)	(a)	
Pyriproksifeeni	(b)	(c)	(a)	
Kinoksifeeni	(b)	(c)	(a)	
Spinosadi	(b)	(c)	(a)	
Spirodiklofeeni	(b)	(c)	(a)	
Spiromesifeeni	(b)	(c)	(a)	
Spiroksamiini	(b)	(c)	(a)	
Tau-fluvalinaatti	(b)	(c)	(a)	
Tebukonatsoli	(b)	(c)	(a)	
Tebufenotsidi	(b)	(c)	(a)	
Tebufenpyradi	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan kaikista luetelluista elintarvikkeista viljoja lukuun ottamatta.
Teflubentsuroni	(b)	(c)	(a)	
Teflutriini	(b)	(c)	(a)	
Terbutylatsiini	(b)	(c)	(a)	
Tetrakonatsoli	(b)	(c)	(a)	
Tetradifoni	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan kaikista luetelluista elintarvikkeista viljoja lukuun ottamatta.
Tiabendatsoli	(b)	(c)	(a)	
Tiaklopridi	(b)	(c)	(a)	
Tiametoksaami	(b)	(c)	(a)	
Tiofanaattimetyyli	(b)	(c)	(a)	
Tolklofossimetyyli	(b)	(c)	(a)	
Tolyylifluanidi	(b)	(c)	(a)	Analysoidaan kaikista luetelluista elintarvikkeista viljoja lukuun ottamatta.
Triadimefoni ja triadimenoli	(b)	(c)	(a)	

	2018	2019	2020	Huomautuksia
Triatsofossi	(b)	(c)	(a)	
Trifloksistrobiini	(b)	(c)	(a)	
Triflumuroni	(b)	(c)	(a)	
Vinklotsoliini	(b)	(c)	(a)	

D OSA

Eläinperäisissä tuotteissa tai niiden pinnalla valvottavat torjunta-aineen ja tuotteen yhdistelmät

	2018	2019	2020	Huomautuksia
Aldriini ja dieldriini	(d)	(e)	(f)	
Bifentriini	(d)	(e)	(f)	
Klordaani	(d)	(e)	(f)	
Klorpyrifossi	(d)	(e)	(f)	
Klorpyrifossimetyyli	(d)	(e)	(f)	
Sypermetriini	(d)	(e)	(f)	
DDT	(d)	(e)	(f)	
Deltametriini	(d)	(e)	(f)	
Diatsinoni	(d)	(e)	(f)	
Endosulfaani	(d)	(e)	(f)	
Famoksadoni	(d)	(e)	(f)	
Fenvaleraatti	(d)	(e)	(f)	
Heptakloori	(d)	(e)	(f)	
Heksaklooribentseeni	(d)	(e)	(f)	
Heksakloorisykloheksaani (HCH), alfa-isomeeri	(d)	(e)	(f)	
Heksakloorisykloheksaani (HCH), beeta-isomeeri	(d)	(e)	(f)	
Indoksakarbi		(e)		Analysoidaan vain maidosta vuonna 2019.
Lindaani	(d)	(e)	(f)	
Metoksikloori	(d)	(e)	(f)	
Parationi	(d)	(e)	(f)	
Permetriini	(d)	(e)	(f)	
Pirimifossimetyyli	(d)	(e)	(f)	

LIITE II

1 artiklassa tarkoitettujen näytteiden lukumäärä

- 1) Niiden näytteiden lukumäärä, jotka kunkin jäsenvaltion on kustakin hyödykkeestä otettava ja analysoitava liitteessä I lueteltujen torjunta-aineiden osalta, vahvistetaan 5 kohdassa olevassa taulukossa.
- 2) Jäljempänä 5 kohdassa olevan taulukon mukaisesti vaadittavien näytteiden lisäksi kunkin jäsenvaltion on otettava ja analysoitava vuonna 2018 kymmenen näytettä viljapohjaisista lasten valmisruoista.

Taulukon mukaisesti vaadittavien näytteiden lisäksi kunkin jäsenvaltion on otettava ja analysoitava vuonna 2019 kymmenen näytettä muista imeväisille ja pikkulapsille tarkoitetuista ruoista kuin äidinmaidonkorvikkeista, vieroitusvalmisteista ja viljapohjaisista lasten valmisruoista.

Kyseisen taulukon mukaisesti vaadittavien näytteiden lisäksi kunkin jäsenvaltion on otettava ja analysoitava vuonna 2020 viisi näytettä äidinmaidonkorvikkeista ja viisi näytettä vieroitusvalmisteista.

- 3) Luonnonmukaisesti tuotetuista hyödykkeistä on 5 kohdassa olevan taulukon mukaisesti otettava tarvittaessa näytteitä suhteessa kyseisten hyödykkeiden markkinaosuuteen kussakin jäsenvaltiossa ja vähintään yksi näyte.
- 4) Monijäämämenetelmiä käyttävät jäsenvaltiot voivat käyttää kvalitatiivisia seulontamenetelmiä enintään 15 prosenttiin näytteistä, jotka on otettava ja analysoitava kohdassa 5 olevan taulukon mukaisesti. Jos jäsenvaltio käyttää kvalitatiivisia seulontamenetelmiä, sen on analysoitava loput näytteet kvantitatiivisilla monijäämämenetelmillä.

Jos kvalitatiivisen seulonnan tulokset ovat positiivisia, jäsenvaltioiden on kvantifioitava tulos käyttäen tavallista torjunta-ainekohtaista menetelmää.

- 5) Näytteiden vähimmäismäärä jäsenvaltioittain hyödykettä kohti:

Jäsenvaltio	Näytteet
BE	12
BG	12
CZ	12
DK	12
DE	97
EE	12
EL	12
ES	50
FR	71
IE	12
IT	69
CY	12
LV	12
LT	12

Jäsenvaltio	Näytteet
LU	12
HU	12
MT	12
NL	18
AT	12
PL	47
PT	12
RO	20
SI	12
SK	12
FI	12
SE	12
UK	71
HR	12

NÄYTTEIDEN LUKUMÄÄRÄ YHTEENSÄ 683

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) 2017/661,**annettu 6 päivänä huhtikuuta 2017,****Korean demokraattiseen kansantasavaltaan kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 329/2007 muuttamisesta**

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon Korean demokraattiseen kansantasavaltaan kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä 27 päivänä maaliskuuta 2007 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 329/2007 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 13 artiklan 1 kohdan b, c, e ja g alakohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Asetuksella (EY) N:o 329/2007 pannaan täytäntöön neuvoston päätöksessä (YUTP) 2016/849 ⁽²⁾ vahvistetut toimenpiteet.
- (2) Asetuksen (EY) N:o 329/2007 liite II olisi saatettava ajan tasalle viimeisimpien jäsenvaltioiden toimittamien toimivaltaisia viranomaisia koskevien tietojen mukaisesti.
- (3) Yhdistyneiden kansakuntien turvallisuusneuvosto hyväksyi 30 päivänä marraskuuta 2016 päätöslauselman 2321 (2016), jossa määrätään Korean demokraattista kansantasavaltaa koskevista uusista toimenpiteistä, muun muassa kuparia, nikkeliä, hopeaa, sinkkiä ja patsaita koskevasta tuontikiellosta sekä helikoptereita ja aluksia koskevasta vientikiellosta. Helmikuun 27 päivänä 2017 annetulla neuvoston asetuksella (EU) 2017/330 ⁽³⁾ muutettiin asetusta (EY) N:o 329/2007 tämän mukaisesti siten, että viimeksi mainittuun asetukseen lisättiin liitteet I h, III a ja III b. Kupari, nikkeli, hopea, sinkki, patsaat, helikopterit ja alukset, jotka kuuluvat näiden liitteiden soveltamisalaan, olisi nyt määriteltävä, ja niille olisi annettava viitenumerot, jotka ovat peräisin neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2658/87 ⁽⁴⁾ liitteessä I esitetystä yhdistetystä nimikkeistöstä.
- (4) Lisäksi Yhdistyneiden kansakuntien turvallisuusneuvoston päätöslauselmassa 2321 (2016) tarkennetaan vientikiellon kohteena jo olevien ylellisyystavaroiden luetteloa, josta säädetään asetuksen (EY) N:o 329/2007 liitteessä III.
- (5) Neuvosto päätti 6 päivänä huhtikuuta 2017 lisätä neljä luonnollista henkilöä luetteloon henkilöistä ja yhteisöistä, joihin kohdistetaan rajoittavia toimenpiteitä.
- (6) Sen vuoksi asetuksen (EY) N:o 329/2007 liitteitä I h, II, III, III a, III b ja V olisi muutettava.
- (7) Jotta tässä asetuksessa säädetyillä toimenpiteillä olisi tavoiteltu vaikutus, asetuksen on tultava voimaan välittömästi,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan asetus (EY) N:o 329/2007 seuraavasti:

- 1) Korvataan liite I h tämän asetuksen liitteellä I.
- 2) Korvataan liite II tämän asetuksen liitteellä II.
- 3) Muutetaan liite III tämän asetuksen liitteen III mukaisesti.

⁽¹⁾ EUVL L 88, 29.3.2007, s. 1.

⁽²⁾ Neuvoston päätös (YUTP) 2016/849, annettu 27 päivänä toukokuuta 2016, Korean demokraattista kansantasavaltaa koskevista rajoittavista toimenpiteistä ja päätöksen 2013/183/YUTP kumoamisesta (EUVL L 141, 28.5.2016, s. 79).

⁽³⁾ Neuvoston asetus (EU) 2017/330, annettu 27 päivänä helmikuuta 2017, Korean demokraattiseen kansantasavaltaan kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä annetun asetuksen (EY) N:o 329/2007 muuttamisesta (EUVL L 50, 28.2.2017, s. 1).

⁽⁴⁾ Neuvoston asetus (ETY) N:o 2658/87, annettu 23 päivänä heinäkuuta 1987, tariffi- ja tilastonimikkeistöstä ja yhteisestä tullitariffista (EYVL L 256, 7.9.1987, s. 1).

- 4) Korvataan liite III a tämän asetuksen liitteellä IV.
- 5) Korvataan liite III b tämän asetuksen liitteellä V.
- 6) Muutetaan liite V tämän asetuksen liitteen VI mukaisesti.

2 artikla

Tämä asetukset tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetukset on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 6 päivänä huhtikuuta 2017.

*Komission puolesta,
puheenjohtajan nimissä
Ulkopolitiikan välineiden hallinnon vt. päällikkö*

LIITE I

”LIITE I h

Luettelo 2 artiklan 4 kohdan b alakohdassa tarkoitetuista kuparista, nikkelistä, hopeasta ja sinkistä ⁽¹⁾

Kupari

	2603	Kuparimalmit ja -rikasteet
	74	Kupari ja kuparitavarat
	8536 90 95 30	Kiinnitysniitit – kuparia, – AgNi10-hopeanikkeliseoksella tai hopealla pleteroidut, tinaoksidia ja indiumoksidia yhteensä 11,2 (± 1,0) painoprosenttia sisältävät – pinnoitteen paksuus 0,3 mm (– 0 / + 0,015 mm)
ex	8538 90 99	Kupariosat, jotka soveltuvat käytettäväksi yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeen 8535, 8536 tai 8537 laitteissa
		– Käämilanka:
	8544 11	– – kuparia
		– Muut kupariset sähköjohtimet, enintään 1 000 V:n jännitettä varten:
ex	8544 42	– – joissa on liittimiä
ex	8544 49	– – muut
		– Muut sähköjohtimet, suurempaa kuin 1 000 V:n jännitettä varten:
	8544 60 10	– – joissa on kuparijohtimet

Nikkeli

	2604	Nikkelimalmit ja -rikasteet

⁽¹⁾ Tuotteisiin sovellettavat nimikekoodit ovat peräisin neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2658/87 1 artiklan 2 kohdassa määritellystä yhdistetystä nimikkeistöstä, joka esitetään kyseisen asetuksen liitteessä I.

		Ferroseokset:
	7202 60	– Ferronikkeli
		Lanka, ruostumatonta terästä,
	7223 00 11	– – jossa on vähintään 28 mutta enintään 31 painoprosenttia nikkeliä ja vähintään 20 mutta enintään 22 painoprosenttia kromia
	75	Nikkeli ja nikkelitavarat
	8105 90 00 10	Kobolttiseoksesta valmistut tangot tai langat, jotka sisältävät – 35 (± 2) painoprosenttia kobolttia, – 25 (± 1) painoprosenttia nikkeliä, – 19 (± 1) painoprosenttia kromia ja – 7 (± 2) painoprosenttia rautaa materiaalieritelmän AMS 5842 vaatimusten mukaiset, jollaisia käytetään avaruusteollisuudessa

Hopea

	2616 10	Hopeamalmit ja -rikasteet
--	---------	---------------------------

Sinkki

	2608	Sinkkimalmit ja -rikasteet
	79	Sinkki ja sinkkitavarat ”

LIITE II

”LIITE II

Verkkosivut, joilla on tiedot 5, 7, 8, 10 ja 15 artiklassa tarkoitetuista toimivaltaisista viranomaisista, ja osoite, johon Euroopan komissiolle annettavat ilmoitukset toimitetaan

BELGIA

http://diplomatie.belgium.be/en/policy/policy_areas/peace_and_security/sanctions

BULGARIA

<http://www.mfa.bg/en/pages/135/index.html>

TŠEKKI

<http://www.mfcr.cz/mezinarodnisankce>

TANSKA

<http://um.dk/da/Udenrigspolitik/folkeretten/sanktioner/>

SAKSA

<http://www.bmwi.de/DE/Themen/Aussenwirtschaft/aussenwirtschaftsrecht,did=404888.html>

VIRO

http://www.vm.ee/est/kat_622/

IRLANTI

<http://www.dfa.ie/home/index.aspx?id=28519>

KREIKKA

<http://www.mfa.gr/en/foreign-policy/global-issues/international-sanctions.html>

ESPANJA

<http://www.exteriores.gob.es/Portal/en/PoliticaExteriorCooperacion/GlobalizacionOportunidadesRiesgos/Paginas/SancionesInternacionales.aspx>

RANSKA

<http://www.diplomatie.gouv.fr/fr/autorites-sanctions/>

KROATIA

<http://www.mvep.hr/sankcije>

ITALIA

http://www.esteri.it/MAE/IT/Politica_Europea/Deroghe.htm

KYPROS

<http://www.mfa.gov.cy/sanctions>

LATVIA

<http://www.mfa.gov.lv/en/security/4539>

LIETTUA

<http://www.urm.lt/sanctions>

LUXEMBURG

<http://www.mae.lu/sanctions>

UNKARI

http://www.kormany.hu/download/9/2a/f0000/EU%20szankci%C3%B3s%20t%C3%A1j%C3%A9koztat%C3%B3_20170214_final.pdf

MALTA

<https://www.gov.mt/en/Government/Government%20of%20Malta/Ministries%20and%20Entities/Officially%20Appointed%20Bodies/Pages/Boards/Sanctions-Monitoring-Board-.aspx>

ALANKOMAAT

<https://www.rijksoverheid.nl/onderwerpen/internationale-sancties>

ITÄVALTA

http://www.bmeia.gov.at/view.php3?f_id=12750&LNG=en&version=

PUOLA

<http://www.msz.gov.pl>

PORTUGALI

<http://www.portugal.gov.pt/pt/ministerios/mne/quero-saber-mais/sobre-o-ministerio/medidas-restritivas/medidas-restritivas.aspx>

ROMANIA

<http://www.mae.ro/node/1548>

SLOVENIA

http://www.mzz.gov.si/si/zunanja_politika_in_mednarodno_pravo/zunanja_politika/mednarodna_varnost/omejevalni_ukrepi/

SLOVAKIA

https://www.mzv.sk/europske_zalezitosti/europske_politiky-sankcie_eu

SUOMI

<http://formin.finland.fi/kvyhteisty/pakotteet>

RUOTSI

<http://www.ud.se/sanktioner>

YHDISTYNYT KUNINGASKUNTA

<https://www.gov.uk/sanctions-embargoes-and-restrictions>

Osoite Euroopan komissiolle tehtäviä ilmoituksia varten:

European Commission

Service for Foreign Policy Instruments (FPI)

EEAS 07/99

B-1049 Brussels

Belgium

Sähköposti: relex-sanctions@ec.europa.eu ”

LIITE III

Muutetaan asetuksen (EY) N:o 329/2007 liite III seuraavasti:

1. Korvataan kohta "9. Käsien solmitut matot, käsien kudotut matot ja seinävaatteet" seuraavalla: "9. Matot ja seinävaatteet, myös käsien tehdyt, joiden arvo on suurempi kuin 500 Yhdysvaltojen dollaria".
2. Korvataan kohta "13. Korkealaatuiset astiat posliinia, kivitavaraa, fajanssia tai hienoa tiilisavea (fine pottery)" seuraavalla: "13. Posliinista, kivitavarasta, fajanssista tai hienosta tiilisavesta (fine pottery) valmistetut astiat, joiden arvo on suurempi kuin 100 Yhdysvaltojen dollaria".

LIITE IV

”LIITE III a

Luettelo 4 c artiklan 1 kohdassa tarkoitetuista patsaista

ex	4420 10	Puiset patsaat ja pienoispatsaat
		– Kiviset patsaat ja pienoispatsaat
ex	6802 91	– – marmoria, travertiinia ja alabasteria
ex	6802 92	– – muuta kalkkikiveä
ex	6802 93	– – graniittia
ex	6802 99	– – muuta kiveä
ex	6809 90	Kipsistä tai kipsiin perustuvista aineista valmistetut patsaat tai pienoispatsaat
ex	6810 99	Sementistä, betonista tai tekokivestä valmistetut patsaat ja pienoispatsaat, myös vahvistetut
ex	6913	Keraamiset patsaat ja pienoispatsaat
		Kulta- ja hopeasepänteokset
		– Jalometallia, myös jalometallilla pleteroituna
ex	7114 11	– – hopeiset patsaat, myös jalometallilla pleteroituna
ex	7114 19	– – muusta jalometallista valmistetut patsaat, myös jalometallilla pleteroituna
ex	7114 20	– Jalometallilla pleteroidusta epäjalosta metallista valmistetut patsaat ja pienoispatsaat
		– Epäjalosta metallista valmistetut patsaat ja pienoispatsaat
ex	8306 21	– – hopeoidut, kullatut tai platinoidut patsaat ja pienoispatsaat
ex	8306 29	– – muut patsaat ja pienoispatsaat
ex	9505	Juhlia, karnevaaleja ja muuta huvitusta varten valmistetut patsaat ja pienoispatsaat
ex	9602	Kasvi- tai kivennäisveistoaineista valmistetut pienoispatsaat
ex	9703	Mistä tahansa aineesta valmistetut alkuperäispatsaat ”

LIITE V

"LIITE III b

Luettelo 4 d artiklan 1 kohdassa tarkoitetuista helikoptereista ja aluksista

Helikopterit

8802 11	omapaino enintään 2 000 kg
8802 12	omapaino suurempi kuin 2 000 kg

Alukset

8901	Risteilyalukset, kiertoajelualukset, lautta-alukset, lastialukset, proomut ja niiden kaltaiset alukset henkilö- tai tavarankuljetukseen
8902	Kalastusalukset; tehdas- ja muut alukset kalastustuotteiden jalostusta tai säilöntää varten
8903	Huvi- tai urheilukäyttöön tarkoitettut alukset; soutuveneet ja kanootit
8904	Hinaajat ja työntöalukset
8906	Muut alukset, myös sota-alukset ja pelastusveneet, muut kuin soutuveneet
8907 10	Ilmatäytteiset lautat "

LIITE VI

Lisätään asetuksen (EY) N:o 329/2007 liitteessä V olevaan 6 artiklan 2 kohdan a alakohdassa tarkoitettujen luonnollisten henkilöiden luetteloon seuraavat kohdat:

33.	RI Myong Su	Syntymäaika: 1937 Syntymäpaikka: Myongchon, Pohjois-Hamgyong	Korean työväenpuolueen keskusotilaskomission varapuheenjohtaja ja Korean kansanarmeijan esikuntapäällikkö. Ri Myong Sulla on tehtävänsä myötä keskeinen asema kansallista puolustusta koskevissa asioissa, ja hän vastaa Korean demokraattisen kansantasavallan ydinohjelmien, ballististen ohjusten ohjelmien ja muiden joukkotuhoaseohjelmien tukemisesta ja edistämisestä.
34.	SO Hong Chan	Syntymäaika: 30.12.1957 Syntymäpaikka: Kangwon Passin nro: PD836410105 Passin voimassaolon päättyminen: 27.11.2021	Korean kansanarmeijan ensimmäinen varaministeri, Korean työväenpuolueen keskusotilaskomission jäsen ja Korean kansanarmeijan kenraaliversti. So Hong Chan vastaa tehtävänsä myötä Korean demokraattisen kansantasavallan ydinohjelmien, ballististen ohjusten ohjelmien ja muiden joukkotuhoaseohjelmien tukemisesta ja edistämisestä.
35.	WANG Chang Uk	Syntymäaika: 29.5.1960	Teollisuus- ja ydinenergiaministeri. Wang Chang Uk vastaa tehtävänsä myötä Korean demokraattisen kansantasavallan ydinohjelmien, ballististen ohjusten ohjelmien ja muiden joukkotuhoaseohjelmien tukemisesta ja edistämisestä.
36.	JANG Chol	Syntymäaika: 31.3.1961 Syntymäpaikka: Pyongyang Passin nro: 563310042	Valtion tiedeakatemian puheenjohtaja. Akatemian tehtävänä on kehittää Korean demokraattisen kansantasavallan teknologisia ja tieteellisiä valmiuksia. Jang Cholla on tehtävänsä myötä strateginen asema kehitettäessä ydinvoimaa Korean demokraattisessa kansantasavallassa, ja hän vastaa Korean demokraattisen kansantasavallan ydinohjelmien, ballististen ohjusten ohjelmien ja muiden joukkotuhoaseohjelmien tukemisesta ja edistämisestä.”

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) 2017/662,
annettu 6 päivänä huhtikuuta 2017,
kiinteistä tuontiarvoista tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohinnan määrittämiseksi

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon maataloustuotteiden yhteisestä markkinajärjestelystä ja neuvoston asetusten (ETY) N:o 992/72, (ETY) N:o 234/79, (EY) N:o 1037/2001 ja (EY) N:o 1234/2007 kumoamisesta 17 päivänä joulukuuta 2013 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 1308/2013 ⁽¹⁾,

ottaa huomioon neuvoston asetuksen (EY) N:o 1234/2007 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä hedelmä- ja vihannesalan sekä hedelmä- ja vihannesjalostealan osalta 7 päivänä kesäkuuta 2011 annetun komission täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 543/2011 ⁽²⁾ ja erityisesti sen 136 artiklan 1 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Täytäntöönpanoasetuksessa (EU) N:o 543/2011 säädetään Uruguay'n kierroksen monenvälisten kauppaneuvottelujen tulosten soveltamiseksi perusteista, joiden mukaan komissio vahvistaa kolmansista maista tapahtuvan tuonnin kiinteät arvot mainitun asetuksen liitteessä XVI olevassa A osassa luetelluille tuotteille ja ajanjaksoille.
- (2) Kiinteä tuontiarvo lasketaan joka työpäivä täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 543/2011 136 artiklan 1 kohdan mukaisesti ottaen huomioon päivittäin vaihtuvat tiedot. Sen vuoksi tämän asetuksen olisi tultava voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 543/2011 136 artiklassa tarkoitetut kiinteät tuontiarvot vahvistetaan tämän asetuksen liitteessä.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 6 päivänä huhtikuuta 2017.

*Komission puolesta,
puheenjohtajan nimissä*

Jerzy PLEWA

Pääjohtaja

Maatalouden ja maaseudun kehittämisen pääosasto

⁽¹⁾ EUVL L 347, 20.12.2013, s. 671.

⁽²⁾ EUVL L 157, 15.6.2011, s. 1.

LIITE

Kiinteät tuontiarvot tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohinnan määrittämiseksi

(EUR/100 kg)		
CN-koodi	Kolmansien maiden koodi ⁽¹⁾	Kiinteä tuontiarvo
0702 00 00	EG	350,6
	MA	119,8
	SN	284,4
	TN	214,0
	TR	112,4
	ZZ	216,2
0707 00 05	MA	65,6
	TR	156,4
	ZZ	111,0
0709 93 10	MA	45,2
	TR	148,5
	ZZ	96,9
0805 10 22, 0805 10 24, 0805 10 28	EG	49,4
	IL	78,6
	MA	48,6
	TN	59,1
	TR	74,0
	ZZ	61,9
	TR	71,4
0805 50 10	ZZ	71,4
	BR	108,9
0808 10 80	CL	100,6
	CN	161,4
	US	133,8
	ZA	107,7
	ZZ	122,5
	AR	96,7
	CH	128,6
0808 30 90	CL	139,4
	CN	114,9
	US	174,6
	ZA	124,7
	ZZ	129,8

⁽¹⁾ Kolmansien maiden kanssa käytävää ulkomaankauppaa koskevista yhteisön tilastoista annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 471/2009 täytäntöönpanosta maa- ja alueluokituksen ajan tasalle saattamisen osalta 27 päivänä marraskuuta 2012 annetussa komission asetuksessa (EU) N:o 1106/2012 (EUVL L 328, 28.11.2012, s. 7) vahvistettu maanimikkeistö. Koodi "ZZ" tarkoittaa "muuta alkuperää".

PÄÄTÖKSET

NEUVOSTON PÄÄTÖS (EU, Euratom) 2017/663,

annettu 3 päivänä huhtikuuta 2017,

Euroopan talous- ja sosiaalikomitean jäsenen, jota Ruotsin kuningaskunta on ehdottanut, nimeämisestä

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 302 artiklan,
ottaa huomioon Euroopan atomienergiayhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 106 A artiklan,
ottaa huomioon Ruotsin hallituksen ehdotuksen,
ottaa huomioon Euroopan komission lausunnon,
sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Neuvosto hyväksyi 18 päivänä syyskuuta 2015 ja 1 päivänä lokakuuta 2015 päätökset (EU, Euratom) 2015/1600 ⁽¹⁾ ja (EU, Euratom) 2015/1790 ⁽²⁾ Euroopan talous- ja sosiaalikomitean jäsenten nimeämisestä 21 päivänä syyskuuta 2015 alkavaksi ja 20 päivänä syyskuuta 2020 päättyväksi kaudeksi.
- (2) Yksi Euroopan talous- ja sosiaalikomitean jäsenen paikka on vapautunut Oskar WALLNERin toimikauden päätyttyä,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Nimetään Imse SPRAGG NILSSON (*Expert, National Council of Swedish Youth Organisations (LSU)*) Euroopan talous- ja sosiaalikomitean jäseneksi jäljellä olevaksi toimikaudeksi eli 20 päivään syyskuuta 2020.

2 artikla

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

Tehty Luxemburgissa 3 päivänä huhtikuuta 2017.

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

R. GALDES

⁽¹⁾ Neuvoston päätös (EU, Euratom) 2015/1600, annettu 18 päivänä syyskuuta 2015, Euroopan talous- ja sosiaalikomitean jäsenten nimeämisestä 21 päivänä syyskuuta 2015 alkavaksi ja 20 päivänä syyskuuta 2020 päättyväksi kaudeksi (EUVL L 248, 24.9.2015, s. 53).

⁽²⁾ Neuvoston päätös (EU, Euratom) 2015/1790, annettu 1 päivänä lokakuuta 2015, Euroopan talous- ja sosiaalikomitean jäsenten nimeämisestä 21 päivänä syyskuuta 2015 alkavaksi ja 20 päivänä syyskuuta 2020 päättyväksi kaudeksi (EUVL L 260, 7.10.2015, s. 23).

**NEUVOSTON PÄÄTÖS (EU) 2017/664,
annettu 3 päivänä huhtikuuta 2017,
alueiden komitean viiden jäsenen ja viiden varajäsenen, joita Yhdistynyt kuningaskunta on
ehdottanut, nimeämisestä**

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 305 artiklan,

ottaa huomioon Yhdistyneen kuningaskunnan hallituksen ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Neuvosto hyväksyi 26 päivänä tammikuuta 2015, 5 päivänä helmikuuta 2015 ja 23 päivänä kesäkuuta 2015 päätökset (EU) 2015/116 ⁽¹⁾, (EU) 2015/190 ⁽²⁾ ja (EU) 2015/994 ⁽³⁾ alueiden komitean jäsenten ja varajäsenten nimeämisestä 26 päivänä tammikuuta 2015 alkavaksi ja 25 päivänä tammikuuta 2020 päättyväksi kaudeksi.
- (2) Viisi alueiden komitean jäsenen paikkaa on vapautunut Roger EVANSin, Stewart MAXWELLin, Mick ANTONIWIN, Patricia FERGUSONin ja Gordon KEYMERin toimikausien päätyttyä.
- (3) Neljä alueiden komitean varajäsenen paikkaa on vapautunut Robert John PRICEn, Jim HUMEn, Rhodri Glyn THOMASin ja James MCGRIGORin toimikausien päätyttyä.
- (4) Yksi varajäsenen paikka on vapautunut, kun Jennette ARNOLD on nimetty alueiden komitean jäseneksi,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Nimetään seuraavat henkilöt alueiden komiteaan jäljellä olevaksi toimikaudeksi:

a) jäseniksi:

- Jennette ARNOLD, *Assembly Member, Greater London Authority*,
- Mairi Angela EVANS, *Member of the Scottish Parliament*,
- Victoria HOWELLS, *Member of the National Assembly of Wales*,
- John Robert LAMONT, *Member of the Scottish Parliament*,
- David SIMMONDS, *Councillor, London Borough of Hillingdon*,

ja

b) varajäseniksi:

- Simon BLACKBURN, *Councillor, Blackpool Council*,
- Roderick Lewis MACDONALD, *Member of the Scottish Parliament*,

⁽¹⁾ Neuvoston päätös (EU) 2015/116, annettu 26 päivänä tammikuuta 2015, alueiden komitean jäsenten ja varajäsenten nimeämisestä 26 päivänä tammikuuta 2015 ja 25 päivänä tammikuuta 2020 väliseksi kaudeksi (EUVL L 20, 27.1.2015, s. 42).

⁽²⁾ Neuvoston päätös (EU) 2015/190, annettu 5 päivänä helmikuuta 2015, alueiden komitean jäsenten ja varajäsenten nimeämisestä 26 päivänä tammikuuta 2015 alkavaksi ja 25 päivänä tammikuuta 2020 päättyväksi kaudeksi (EUVL L 31, 7.2.2015, s. 25).

⁽³⁾ Neuvoston päätös (EU) 2015/994, annettu 23 päivänä kesäkuuta 2015, alueiden komitean jäsenten ja varajäsenten nimeämisestä 26 päivänä tammikuuta 2015 alkavaksi ja 25 päivänä tammikuuta 2020 päättyväksi kaudeksi (EUVL L 159, 25.6.2015, s. 70).

- Bethan Maeve JENKINS, *Member of the National Assembly of Wales*,
- Keith Anthony PRINCE, *Assembly Member, Greater London Authority*,
- Andrew Dearg WIGHTMAN, *Member of the Scottish Parliament*.

2 artikla

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

Tehty Luxemburgissa 3 päivänä huhtikuuta 2017.

Neuvoston puolesta
Puheenjohtaja
R. GALDES

NEUVOSTON PÄÄTÖS (EU) 2017/665,**annettu 3 päivänä huhtikuuta 2017,****alueiden komitean viiden jäsenen ja yhdeksän varajäsenen, joita Romania on ehdottanut, nimeämisestä**

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

Euroopan unionin neuvosto, joka ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 305 artiklan,

ottaa huomioon Romanian hallituksen ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Neuvosto hyväksyi 26 päivänä tammikuuta 2015, 5 päivänä helmikuuta 2015 ja 23 päivänä kesäkuuta 2015 päätökset (EU) 2015/116 ⁽¹⁾, (EU) 2015/190 ⁽²⁾ ja (EU) 2015/994 ⁽³⁾ alueiden komitean jäsenten ja varajäsenten nimeämisestä 26 päivänä tammikuuta 2015 alkavaksi ja 25 päivänä tammikuuta 2020 päättyväksi kaudeksi. Ovidiu Iulian PORTARIUC tuli 21 päivänä huhtikuuta 2016 neuvoston päätöksellä (EU) 2016/642 ⁽⁴⁾ varajäseneksi Robert Sorin NEGOIȚĂN tilalle.
- (2) Neljä alueiden komitean jäsenen paikkaa on vapautunut Cristian ADOMNIȚEIn, Ovidiu Ion BRĂILOIUn, Răducu George FILIPESCUin ja Cătălin George MUNTEANUn toimikausien päätyttyä.
- (3) Yksi alueiden komitean jäsenen paikka on vapautunut sen toimikauden päätyttyä, joksi Victor MORARUa (*Mayor of Amara, Ialomița County*) ehdotettiin.
- (4) Kahdeksan alueiden komitean varajäsenen paikkaa on vapautunut Gheorghe CATRINOIUn, Ciprian DOBREN, Alexandru DRĂGANin, Ovidiu Iulian PORTARIUCin, Emil PROȘCANin, Mihai Adrian ȘTEFIN, Florin Grigore TECĂUn ja Ion Marcel VELAN toimikausien päätyttyä.
- (5) Yksi varajäsenen paikka on vapautunut, kun Adrian Ovidiu Teban on nimetty alueiden komitean jäseneksi,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Nimetään seuraavat henkilöt alueiden komiteaan jäljellä olevaksi toimikaudeksi eli 25 päivään tammikuuta 2020:

a) jäseniksi:

- Ionel ARSENE, *President of Neamț County Council*,
- Decebal FĂGĂDĂU, *Mayor of Constanța*,
- Victor MORARU, *President of Ialomița County Council* (tehtävän muutos),

⁽¹⁾ Neuvoston päätös (EU) 2015/116, annettu 26 päivänä tammikuuta 2015, alueiden komitean jäsenten ja varajäsenten nimeämisestä 26 päivän tammikuuta 2015 ja 25 päivän tammikuuta 2020 väliseksi kaudeksi (EUVL L 20, 27.1.2015, s. 42).

⁽²⁾ Neuvoston päätös (EU) 2015/190, annettu 5 päivänä helmikuuta 2015, alueiden komitean jäsenten ja varajäsenten nimeämisestä 26 päivänä tammikuuta 2015 alkavaksi ja 25 päivänä tammikuuta 2020 päättyväksi kaudeksi (EUVL L 31, 7.2.2015, s. 25).

⁽³⁾ Neuvoston päätös (EU) 2015/994, annettu 23 päivänä kesäkuuta 2015, alueiden komitean jäsenten ja varajäsenten nimeämisestä 26 päivänä tammikuuta 2015 alkavaksi ja 25 päivänä tammikuuta 2020 päättyväksi kaudeksi (EUVL L 159, 25.6.2015, s. 70).

⁽⁴⁾ Neuvoston päätös (EU) 2016/642, annettu 21 päivänä huhtikuuta 2016, alueiden komitean yhden jäsenen ja yhden varajäsenen, joita Romania on ehdottanut, nimeämisestä (EUVL L 108, 23.4.2016, s. 34).

- Adrian Ovidiu TEBAN, *Mayor of Cugir,*
- Marius Ioan URSĂCIUC, *Mayor of Gura Humorului,*

ja

b) varajäseniksi:

- Árpád-András ANTAL, *Mayor of Sfântu Gheorghe,*
- Emil BOC, *Mayor of Cluj-Napoca,*
- Dănuț BUHĂESCU, *Mayor of Uricani,*
- Ion DUMITREL, *President of Alba County Council,*
- Viorel IONESCU, *Mayor of Hirșova,*
- Petre Emanoil NEAGU, *President of Buzău County Council,*
- Cosmin NECULA, *Mayor of Bacău,*
- Nicolae PANDEA, *Mayor of Ștefan cel Mare,*
- Marius Horia ȚUȚUIANU, *President of Constanța County Council.*

2 artikla

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

Tehty Luxemburgissa 3 päivänä huhtikuuta 2017.

Neuvoston puolesta
Puheenjohtaja
R. GALDES

NEUVOSTON PÄÄTÖS (YUTP) 2017/666,**annettu 6 päivänä huhtikuuta 2017,****Korean demokraattista kansantasavaltaa koskevista rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen (YUTP) 2016/849 muuttamisesta**

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionista tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 29 artiklan,

ottaa huomioon unionin ulkoasioiden ja turvallisuuspolitiikan korkean edustajan ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Neuvosto hyväksyi 27 päivänä toukokuuta 2016 Korean demokraattista kansantasavaltaa koskevista rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen (YUTP) 2016/849⁽¹⁾, jolla muun muassa pantiin täytäntöön Yhdistyneiden kansakuntien turvallisuusneuvoston päätöslauselmat 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013), 2094 (2013) ja 2270 (2016).
- (2) Yhdistyneiden kansakuntien turvallisuusneuvosto hyväksyi 30 päivänä marraskuuta 2016 päätöslauselman 2321 (2016), jossa se ilmaisi syvän huolensa Korean demokraattisen kansantasavallan 9 päivänä syyskuuta 2016 tekemästä ydinkokeesta, joka rikkoi asiaa koskevia Yhdistyneiden kansakuntien turvallisuusneuvoston päätöslauselmia. Se tuomitsi myös Korean demokraattisen kansantasavallan harjoittamat ydinohjuksia ja ballistisia ohjuksia koskevat toimet ja totesi niiden rikkovan vakavasti asiaa koskevia Yhdistyneiden kansakuntien turvallisuusneuvoston päätöslauselmia, ja katsoi, että tällaiset toimet ovat edelleen selvä uhka kansainväliselle rauhalle ja turvallisuudelle kyseisellä alueella ja sen ulkopuolella.
- (3) Neuvosto antoi 12 päivänä joulukuuta 2016 päätelmät, joissa se tuomitsi jyrkästi Korean demokraattisen kansantasavallan vuonna 2016 toteuttamat ydinkokeet ja lukuisat ballististen ohjusten laukaisut, ja totesi, että ne ovat vakava uhka kansainväliselle rauhalle ja turvallisuudelle ja heikentävät maailmanlaajuisia ydinsulku- ja aseriisuntajärjestelmää, jota unioni on tukenut päättäväisesti vuosikymmenten ajan.
- (4) Korean demokraattisen kansantasavallan toimien katsotaan muodostavan vakavan uhan kansainväliselle rauhalle ja turvallisuudelle kyseisellä alueella ja sen ulkopuolella, minkä vuoksi neuvosto on päättänyt määrätä lisää rajoittavia toimenpiteitä.
- (5) Neuvosto päätti laajentaa Korean demokraattiseen tasavaltaan tehtäviä investointeja ja sen kanssa tehtäviä investointeja koskevan kiellon koskemaan seuraavia uusia aloja: tavanomaisiin aseisiin liittyvä teollisuus, metallurgia, metalliteollisuus ja avaruusteollisuus.
- (6) Neuvosto päätti kieltää tiettyjen palvelujen tarjoamisen Korean demokraattisessa kansantasavallassa oleville henkilöille tai yhteisöille. Tämä kieltä koskee tietotekniikkapalveluja ja niihin liittyviä palveluja, kaivostoimintaan liittyviä palveluja, kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla valmistukseen liittyviä palveluja sekä muita aloja, joilla unionista tehtävät investoinnit on kielletty.
- (7) Neuvosto kehottaa jälleen Korean demokraattista kansantasavaltaa aloittamaan uudelleen uskottavan ja merkityksellisen vuoropuhelun kansainvälisen yhteisön kanssa, erityisesti kuuden osapuolen neuvottelujen puitteissa, lopettamaan provokaationsa ja luopumaan kaikista ydinaseista ja nykyisistä ydinohjelmista täydellisellä, todennettavissa olevalla ja pysyvällä tavalla.
- (8) Unionin lisätoimet ovat tarpeen tiettyjen tässä päätöksessä säädettyjen toimenpiteiden panemiseksi täytäntöön.
- (9) Päätös (YUTP) 2016/849 olisi näin ollen muutettava tämän mukaisesti,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Muutetaan päätös (YUTP) 2016/849 seuraavasti:

1) Korvataan 11 artiklan 2 kohdan a alakohta seuraavasti:

- ”a) osuuden tai lisäosuuden hankkiminen mistä tahansa yhteisöstä Korean demokraattisessa kansantasavallassa tai Korean demokraattisen kansantasavallan yhteisöstä tai Korean demokraattisen kansantasavallan ulkopuolella sijaitsevasta Korean demokraattisen kansantasavallan omistamasta yhteisöstä, joka osallistuu toimintaan, joka

⁽¹⁾ Neuvoston päätös (YUTP) 2016/849, annettu 27 päivänä toukokuuta 2016, Korean demokraattista kansantasavaltaa koskevista rajoittavista toimenpiteistä ja päätöksen 2013/183/YUTP kumoamisesta (EUVL L 141, 28.5.2016, s. 79).

liittyy Korean demokraattisen kansantasavallan ydinohjelmiin, ballististen ohjusten ohjelmiin tai muihin joukkotuhoseohjelmiin tai -toimintoihin, tavanomaisiin aseisiin liittyvään teollisuuteen taikka toimintaan kaivos-, jalostus- ja kemianteollisuudessa, metallurgian alalla, metalliteollisuudessa ja avaruusteollisuudessa, mukaan luettuina tällaisten yhteisöjen hankkiminen kokonaan ja osuuteen oikeuttavien osakkeiden tai muiden arvopapereiden hankkiminen;”.

2) Korvataan 11 artiklan 2 kohdan d alakohta seuraavasti:

”d) edellä a–c alakohdassa tarkoitettuun toimintaan suoraan tai välillisesti liittyvien sijoituspalvelujen tarjoaminen.”

3) Lisätään luku seuraavasti:

”V a LUKU

PALVELUJEN TARJOAMISTA KOSKEVAT RAJOITUKSET

22 a artikla

1. Kielletään kaivostoimintaan liittyvien palvelujen tarjoaminen ja kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla valmistukseen liittyvien palvelujen tarjoaminen Korean demokraattiselle tasavallalle jäsenvaltioiden kansalaisten toimesta tai jäsenvaltioiden alueelta käsin riippumatta siitä, ovatko palvelut peräisin jäsenvaltioiden alueelta.

2. Poiketen siitä, mitä 1 kohdassa säädetään, jäsenvaltioiden toimivaltaiset viranomaiset voivat sallia kaivostoimintaan liittyvien palvelujen tarjoamisen ja kemian-, kaivos- ja jalostusteollisuuden toimialoilla valmistukseen liittyvien palvelujen tarjoamisen siltä osin kuin ne on tarkoitettu käytettäväksi yksinomaan kehitystarkoituksiin, jotka vastaavat suoraan siviiliväestön tarpeisiin tai edistävät ydinaseriisuntaa.

3. Unioni toteuttaa tarvittavat toimenpiteet määrittääkseen, mitkä palvelut kuuluvat 1 ja 2 kohdan soveltamisalaan.

22 b artikla

Edellä 22 a artiklassa säädetty kielto ei 9 päivään heinäkuuta 2017 saakka rajoita ennen 8 päivää huhtikuuta 2017 tehtyjen sopimusten tai mainittujen sopimusten täytäntöönpanemiseksi tarvittavien liitännäissopimusten täytäntöönpanoa.

22 c artikla

1. Kielletään tietotekniikkapalvelujen ja niihin liittyvien palvelujen tarjoaminen Korean demokraattiselle kansantasavallalle jäsenvaltioiden kansalaisten toimesta tai jäsenvaltioiden alueelta käsin riippumatta siitä, ovatko palvelut peräisin jäsenvaltioiden alueelta.

2. Edellä olevaa 1 kohtaa ei sovelleta tietotekniikkapalveluihin tai niihin liittyviin palveluihin, jotka tarjotaan kansainvälisen oikeuden nojalla koskemattomuutta nauttivan diplomaatti- tai konsuliedustuston tai kansainvälisen järjestön yksinomaiseen käyttöön.

3. Edellä olevaa 1 kohtaa ei sovelleta tietotekniikkapalveluihin ja niihin liittyviin palveluihin, joita julkiset elimet tai sellaiset oikeushenkilöt, yhteisöt tai elimet, jotka saavat unionilta tai jäsenvaltioilta julkista rahoitusta, tarjoavat yksinomaan kehitystarkoituksiin, jotka vastaavat suoraan siviiliväestön tarpeisiin tai edistävät ydinaseriisuntaa.

4. Tapauksissa, jotka eivät kuulu 3 kohdan soveltamisalaan, ja poiketen siitä, mitä 1 kohdassa säädetään, jäsenvaltiot voivat myöntää luvan sellaisten tietotekniikkapalvelujen ja niihin liittyvien palvelujen tarjoamiseen, jotka tarjotaan yksinomaan kehitystarkoituksiin, jotka vastaavat suoraan siviiliväestön tarpeisiin tai edistävät ydinaseriisuntaa.

5. Unioni toteuttaa tarvittavat toimenpiteet määrittääkseen, mitkä palvelut kuuluvat 1 kohdan soveltamisalaan.

22 d artikla

Edellä 22 c artiklassa säädetty kielto ei 9 päivään heinäkuuta 2017 saakka rajoita ennen 8 päivää huhtikuuta 2017 tehtyjen sopimusten tai mainittujen sopimusten täytäntöönpanemiseksi tarvittavien liitännäissopimusten täytäntöönpanoa.”

2 artikla

Tämä päätös tulee voimaan sitä päivää seuraavana päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tehty Brysselissä 6 päivänä huhtikuuta 2017.

Neuvoston puolesta
Puheenjohtaja
L. GRECH

NEUVOSTON PÄÄTÖS (YUTP) 2017/667,**annettu 6 päivänä huhtikuuta 2017,****Korean demokraattista kansantasavaltaa koskevista rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen (YUTP) 2016/849 muuttamisesta**

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionista tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 29 artiklan,

ottaa huomioon Korean demokraattista kansantasavaltaa koskevista rajoittavista toimenpiteistä ja päätöksen 2013/183/YUTP kumoamisesta 27 päivänä toukokuuta 2016 annetun neuvoston päätöksen (YUTP) 2016/849 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 33 artiklan 2 kohdan,

ottaa huomioon unionin ulkoasioiden ja turvallisuuspolitiikan korkean edustajan ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Neuvosto hyväksyi 27 päivänä toukokuuta 2016 päätöksen (YUTP) 2016/849.
- (2) Korean demokraattisen kansantasavallan jatkuvat joukkotuhoseiden leviämiseen liittyvät toimet huomioon ottaen neljä henkilöä olisi lisättävä päätöksen (YUTP) 2016/849 liitteessä II olevaan luetteloon Korean demokraattisen kansantasavallan ydinohjelmista, ballististen ohjusten ohjelmista tai muista joukkotuhoseohjelmista vastaavista henkilöistä tai yhteisöistä tai näiden puolesta tai johdolla toimivista henkilöistä tai yhteisöistä.
- (3) Päätös (YUTP) 2016/849 olisi näin ollen muutettava tämän mukaisesti,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Muutetaan päätöksen (YUTP) 2016/849 liite II tämän päätöksen liitteen mukaisesti.

2 artikla

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tehty Brysselissä 6 päivänä huhtikuuta 2017.

Neuvoston puolesta
Puheenjohtaja
L. GRECH

⁽¹⁾ EUVL L 141, 28.5.2016, s. 79.

LIITE

Lisätään seuraavat henkilöt päätöksen (YUTP) 2016/849 liitteessä II olevaan I A jaksoon sisältyvään henkilöitä koskevaan luetteloon:

I Korean demokraattisen kansantasavallan ydinohjelmista, ballististen ohjusten ohjelmista tai muista joukkotuhoseohjelmista vastaavat henkilöt tai yhteisöt tai näiden puolesta tai johdolla toimivat henkilöt tai yhteisöt taikka näiden omistuksessa tai määräysvallassa olevat yhteisöt

A. Henkilöt

	Nimi	Peitenimi	Syntymäaika	Nimeämis-päivä	Perustelut
31	RI Myong Su		Syntymäaika: 1937 Syntymäpaikka: Myongchon, Pohjois-Hamgyong	7.4.2017	Korean työväenpuolueen keskusotilaskomission varapuheenjohtaja ja Korean kansanarmeijan esikuntapäällikkö. Tässä ominaisuudessa Ri Myong Sulla on avainasema kansallisissa puolustusasioissa, ja hän on vastuussa Korean demokraattisen kansantasavallan ydinohjelmien, ballististen ohjusten ohjelmien tai muiden joukkotuhoseohjelmien tukemisesta tai edistämisestä.
32	SO Hong Chan		Syntymäaika: 30.12.1957 Syntymäpaikka: Kangwon Passin nro: PD836410105 Passin voimassaolon päättymispäivä: 27.11.2021	7.4.2017	Kansanarmeijan ensimmäinen varaministeri, Korean työväenpuolueen keskusotilaskomission jäsen ja kansanarmeijan kenraalivertsi. Tässä ominaisuudessa So Hong Chan on vastuussa Korean demokraattisen kansantasavallan ydinohjelmien, ballististen ohjusten ohjelmien tai muiden joukkotuhoseohjelmien tukemisesta tai edistämisestä.
33	WANG Chang Uk		Syntymäaika: 29.5.1960	7.4.2017	Teollisuus- ja atomienergiaministeri. Tässä ominaisuudessa Wang Chang Uk on vastuussa Korean demokraattisen kansantasavallan ydinohjelmien, ballististen ohjusten ohjelmien tai muiden joukkotuhoseohjelmien tukemisesta tai edistämisestä.
34	JANG Chol		Syntymäaika: 31.3.1961 Syntymäpaikka: Pjongjang Passin nro: 563310042	7.4.2017	Valtion tiedeakatemian puheenjohtaja. Akatemian tehtävänä on kehittää Korean demokraattisen kansantasavallan teknologisia ja tieteellisiä valmiuksia. Tässä ominaisuudessa Jang Cholilla on strategisesti tärkeä asema Korean demokraattisen kansantasavallan ydinalan toimien kehittämisessä, ja hän on vastuussa Korean demokraattisen kansantasavallan ydinohjelmien, ballististen ohjusten ohjelmien tai muiden joukkotuhoseohjelmien tukemisesta tai edistämisestä.

ISSN 1977-0812 (sähköinen julkaisu)
ISSN 1725-261X (painettu julkaisu)



Euroopan unionin julkaisutoimisto
2985 Luxembourg
LUXEMBURG

FI